

# MIANDIRA

SLEKOVEC ALEKSANDER  
NAZORJEVA 13,  
IZOLA



CENA 100 SIT / POŠTNA PLAČANA PRI POŠTI 6310 IZOLA - ISOLA

TE DNIK



PHOTO FREE LOOK

## ČIGAV JE 8. MAREC

(Mef) Pa je pred vrati spet en praznik s katerim imamo same težave. Kot da nam kulturnega praznika, ki je vsem v napoto, ni bilo dovolj, nas slab mesec kasneje doleti še osmi marec - mednarodni praznik žena.

Če prav pomislim smo z njim od nekdaj imeli veliko težav. Najprej nismo dobro vedeli katere osebe ženske spola naj bi si ga sploh zaslužile, potem smo ga podržavili in sfomalizirali do konca in zdaj smo v obdobju, ko bi ga nekateri najraje spregledali, drugi pa se z njim postavljali.

Ali je osmi marec dandanes zgolj v Jasti Združene liste in drugih, takoimenovanih levih strank? Če bi se ravnali po tem,

kdo zadnja leta skrbi za ohranjanje tradicije praznovanja dneva žena, potem bi takšna trditev kar veljala. Posebej Združena lista v Izoli dosledno podpira delovanje žensk, organiziranih v žensko sekcijo, ob tem pa tudi praznovanje osmega marca, ki ga le - ta organizira. Glede na to, da so članice sekcije v veliki večini upokoženke je seveda vprašanje, če ima ta podpora tudi ustrezni volilni učinek, saj je večji del ženske populacije vendarle v letih med 30 in 50. Druge takoimenovane sredinskoleve stranke so glede tega vprašanja sicer načelno za, vendar ne prav veliko več od tega. Tako kot sredinsko desne načelno niso proti praznovanju osmega marca, čeprav jih moti

ta njegova marksistična bit, ki jo seveda povezujejo z Rožo Luxembourg in njenimi idejami.

Edina, ki bi lahko presegla to spolitiziranost dneva žena, takoimenovana civilna družba, je na slovenskem tiho, neopazno umrla. Pri tem so ji nesebično pomagali vsi, levi in desni, z nenehnim govorjenjem o tem, da danes brez strank pač ni mogoče storiti ničesar. Ta kratko so seveda potegnile tiste ženske, ki čutijo, da bi v tem svetu morale biti deležne posebne pozornosti. Če jim je bilo doslej vseeno, potem zdaj nimajo niti moralnega mačka, če pa želijo opozoriti nase, se bodo morale zmigati tudi same, brez blagoslova strankarskih veljakov. Če tega niso sposobne si praznika preprosto ne zaslužijo.

splošna banka koper

**CHRYSLER** IZOLA  
PRODAJA AVTOMOBILOV IN SERVIS tel. 67 236

**GOSTIŠČE M4** tel. 782 345  
AVTOKAMP STRUNJAN

ZLATARSTVO  
GIOIELLERIA  
**VAGAJA**  
  
IZOLA, LJUBLJANSKA 41  
TEL. 066/ 67 040

vreme  
  
TOPLO in  
SUHO

204

6.marec 1997

# PTT'S NOT DEAD

PTT'S NOT DEAD je rubrika namenjena objavi prispevkov bralcev Mandrača. V tej rubriki objavljamo odgovore in reakcije na objavljene članke, pisma bralcev, protestne izjave in podobno. Pri tem se držimo omejitve dolžine pisem (do 1 tipkana stran A4 format) ter omejitev, ki jih določa zakon o javnih glasilih. Tukaj objavljenih prispevkov tudi ne honoriramo.

## Kdo zapira tunel Jagodje?

Pod tem naslovom je bil objavljen članek v 203. številki Mandrača (27.2.1997). Na istega dajem sledeče pojasnilo.

Pogosto hodim po sprehajalni trasi stare železniške proge in sem oviro za vhod v predor opazil že prvi dan nastanka. Prvi trenutek sem se hudoval na to početje, ko sem pa ugotovil vzrok nametanih akacijevih vej pa sem se zamislil. V samem predoru in ob vhodu je na tleh videti množico odvrženih brizgalk, kar priča o tukajšnjem zbiranju uživalcev drog. To nedvomno zelo moti stanovalce bližnjih hiš in so se sami lotili oviranja tega početja na tem kraju, čeprav sta način in rezultat ukrepa vprašljivi.

Predlagam, da se z namestitvijo trajnih, lepih ovir prepreči vozilom vožnja do samega predora, z ureditvijo javne razsvetljave vsaj ob vhodih v predor pa poveča možnost nadzora dogajanja v predoru, seveda ob pomoči policije. V kolikor to ni mogoče pa je boljše popolnoma zapreti predor. S tem bomo preprečili uživanje drog na tem kraju, na žalost pa se bo to početje preselilo drugam.

Horvat Anton

## Spoštovane gospe svetnice Spoštovani gospodje svetniki

Dovolite mi, da vam v nekaj mislih prikažem razhajanja v našem kolektivu, ki ima sicer zelo dolgo tradicijo obstoja in ravno tako dolgo tradicijo razhajanja med članami samimi. Da se nebi spuščali predaleč nazaj se bom spraševal smo o tem zakaj je v zadnjih desetih letih naše vrste zapustilo pod takimi in drugačnimi pritiski osem trenerjev, ki so bili v neki meri tudi volonterji - entuziasti. Ostal pa je samo eden stalni in sicer Vlado Krulčič, ki na vsakem koraku je in tudi sedaj to počne, oviral delo tistih, ki so poleg njega želeli delati in se afirmirati. Imeli smo in imamo tudi sedaj šolan kader, ki je želel ta garaški šport vsaj delno humanizirati in delati tako, da mladi ne bi nosili doživljenske posledice zaradi napačnega pristopa. Vsi mi starejši veslači, ki smo delali pod nadzorom nestrokovnega kadra, nosimo take in drugačne poškodbe. Sedaj, ko strokovni kader imamo, želimo v dobrobit naših otrok da tak kader tudi dela v našo sredino kar se za našo upravo, ki prvenstveno podpira samo Vlada Krulčiča ne more reči. Drugo razhajanje je v novem klubu. Uprava nam razlaga, kako bomo mi razpolagali samo s polovico novozgrajene stavbe, ostalo bo v rokah investitorja, ki bo del prodal ali pa celo vso zgradbo, kakor se po novem šušlja. Del članstva ki se ne strinja z upravo, ki je mimogrede lanske volitve na letni skupščini priredila sebi v korist tako, da v upravi ni nikogar drugače mislečega, sprašujemo Vas, ali je Občini Izola v korist, da izgubi del lastnine, ki ji sedaj pripada. Ali je občini Izola v korist, da izgubi tako pomemben objekt, kot je veslarna, ki je za vadbo v veslaškem športu strateškega pomena in ki so si jo z veliko muko pridobile generacije pred nami. Ravno zimska veslarna je tisti del infrastrukture, ki ga uprava ne predvideva v novem objektu v korist dvojnimi fitnesom in saunam, ki so predvidene v zgornjem prostoru. Veslači, katerim je klub namenjen, tega ne potrebujejo saj se saunirajo med vadbo samo. Torej, komu je ta stavba namenjena?

Sprašujem se in to bi prosil tudi upravo, da tudi Vam razloži, kam je šel denar, ki ste ga za naš klub odobrili na svetu skupščine 1996 leta oktobra meseca. Ta isti denar je uprava dvignila vsaj šest mesecev pred odobritvijo z obrazložitvijo, da potrebuje sredstva za izplačilo novih čolnov, ki do danes še niso prišli v klub, denar pa se je porabil. Za koga ali kaj?

Naj omenim samo to, da so mladinci na lanskem mladinskem svetovnem prvenstvu nastopali v deset let starem četvercu. Domio Marino pa je na letni skupščini zagotovil, da je čoln že plačan, ter da bo v roku treh tednov tudi prispel. To je bilo meseca marca 96. Še danes ni nobenega čolna. Same laži!

Naj opozorim na nekaj problemov, ki se dogajajo v zadnjih mesecih, odkar je uprava sklenila odstraniti Igorja Božeglava z mesta trenerja, ker se z Iztokom Butinarjem ne strinjata z

metodami, ki jih uporabljata Vlado Krulčič po načelu, ali prvaka ali mrtvaka.

Upravo moti strokovni pristop teh dveh mladih šolanih trenerjev, ki v širšem prostoru pridobivata na veljavi v naši sredini pa naj ne bi bila dobrodošla. Dobršen del članstva (156) pa je izkazalo podporo ravno zaradi tega, ker nas je veliko bivših članov, ki ne želimo, da bi v bodoče ta športna panoga producirala več športnih invalidov.

Če je to društvo oziroma objekti po še veljavnih zakonih še vedno družbena lastnina ne dovolite, da se stvari, ki jih bom citiral:

- Veslači velikokrat po nepotrebnem čakajo pred zaklenjenim klubom tudi po cele ure zaradi dokazovanja samovolje posameznikov, ki ključ smejo imeti. Veslači morajo, če želijo trenirati, vdirati v lastni klub. Ta sicer lepi šport je garaški. Športniki - otroci, ki želijo garati pa zato večkrat nimajo možnosti, ker jim uprava na vsakem koraku to onemogoča.

- Da je velikokrat moten proces vadbe zaradi pritiskov, ki jih izvajata Vlado Krulčič na veslače, ki jih trenirata Božeglava in Butinar (teh je cca 70), Krulčič pa trenira osem veslačev, ter predsednik Tul Zorko na same trenerje, ko je večkrat tudi s silo posegel na trenerja Božeglava in to v prisotnosti najmlajših veslačev. Kakšen zgled za doraščajočo mladino.

- Da Krulčič Vlado in Tul Zorko dajeta napačne - lažne informacije veslačem z namenom omajati ugled trenerja Božeglava in Butinarja. Slednja delata v klubu že dve leti, ne da bi prejela nadomestilo za vložen trud. Uprava jim dolguje cca 30.000 DEM. Mogoče je to način, s katerim bi uprava želela, da bi se dva trenerja sama umaknila iz kluba, ne da bi zahtevala povračila vloženega truda ter sredstev.

Vse zgoraj citirane stvari in veliko takih, ki jih nismo, se dogajajo v vednosti g. Marina Domio, ki se istočasno tudi pogaja z investitorjem za novo stavbo v katero naj bi se in če se bomo sploh kdaj selili. S kom in o čem in v čigavo korist se pogaja to ve samo on.

Če se zakon do danes ni spremenil, je ta klub družben. Zato Vas prosim da temu primerno ukrepate v dobrobit športa in zdravih medsebojnih odnosov.

Veslaški pozdrav!

Krajcar Egidio  
oče dveh veslačev ter član VK ARGO Izola

## Še malo zares

Gospa Nadja Bizjak, član sveta KS2 pravi, da ni nič vedela o sklicu interesnega zbora v zvezi z lokacijskim dovoljenjem za gradnjo turističnih apartmajev, kar pomeni, da je g. Gobbo sklical zbor na lastno pest ali z gotovostjo natančneje "na pest Marinvesta". Marsikomu se bo ta dogodek zdel nepomemben in vsakdanji. Na takšno splošno zatišje je tudi organizator računal. Za njega je bilo pomembno, da sestanek je, da se na njem nekaj reče in da se zapiše v zapisnik; in stvari bodo kot vedno tekle dalje.

Tudi ljudje v Izoli navadno rečejo: bo že kako! In je, kot je. Toda brez delujoče civilne družbe tečejo stvari tako, kot želijo tisti, ki imajo ljudi v nakakšnem zakupu. Zlo je vedno organizirano in če stvari prepuščamo toku, se razbohota, kot osat na njivi. (Kaj je Izola pomembnega dosegla v zadnjih pedesetih letih?)

Ob tistem zboru KS2 pa se je nekaj zataknilo. Ne le samovoljno sklicevanje sestanka, ne samo nekaj neprijetnih vprašanj na tem sestanku, ampak tudi zapisnika o tem sestanku ni nikjer, čeprav ga je Gobbo po Mandraču ponujal že skoraj pred mesecem dni. Vse to bi bil lahko samo primer malomarnosti in površnosti, če bi se dogajalo v drugem kraju, v drugačnem času in z drugimi osebnostmi. Toda to se dogaja v Izoli, dogaja se v času divjega liberalizma (zaznamovanega z lažjo in nasilje) in dogodke režirajo ljudje z neprekinjeno "socialistično" oblastjo. Zato stvari niso ne nedolžne, ampak so nevarne.

Frane Goljevšček

MANDRAČ je tednik Izolanov

Naslov: Veliki trg 1, 6310 Izola, tel 066 / 600 - 010, fax: 066 / 600-015

Glavni in odg. urednik: Drago Mislej / Uredništvo: D. Mislej, T. Ferluga,

Orlando H. (fotoreporter), K. Bučar / Tehnični urednik: Davorin Marc

Tednik izhaja v nakladi 2000 izvodov, cena 100 Sit.

Založnik / elektronski prelom: GRAFFIT LINE, doo Izola

E-MAIL: MANDRAC @ EUNET.SI

ZR: 51430 - 603 - 32431 / Tisk: Birografika BORI, Izola

Občina Izola  
Občinska volilna komisija

Številka: 008 - 1/97  
Datum: 05. 03. 1997

Na podlagi 105. člena Zakona o lokalnih volitvah (Uradni list RS, št. 72/93, 7/94 in 70/95) Občinska volilna komisija Občine Izola

## RAZPISUJE naknadne (nadomestne) volitve Župana občine Izola

1.  
Naknadne (nadomestne) volitve bodo v nedeljo, **18. maja 1997.**

2.  
Za dan razpisa volitev s katerim začno teči roki za volilna opravila se šteje **17. marec 1997.**

Predsednik:  
Mojmir Suhar

Comune di Isola  
Commissione elettorale comunale

Numero: 008 - 1/97  
Data: 05. 03. 1997

In ottemperanza dell'articolo 105 della Legge sulle elezioni amministrative (Gazzetta Ufficiale RS, nn. 72/93, 7/94 e 70/95) la Commissione del Comune di Isola

## INDICE le elezioni suppletive del sindaco del Comune di Isola

1.  
Le elezioni suppletive del sindaco del Comune di Isola avranno luogo domenica, **18. maggio 1997.**

2.  
E' considerato data di indizione delle elezioni da cui decorrono i termini delle operazioni elettorali il giorno **17 marzo 1997.**

Il presidente  
Mojmir Suhar

**KAVARNA in  
SLASCICARNA  
IZOLA**



Trgovski center  
Simonov zaliv  
Vsak dan  
od 7.00 do 24.00  
Tel.: 646-043

**TORTE PO NAROČILU**  
in raznovrstne sladice  
iz lastne slaščičarske  
delavnice vseh okusov  
in oblik za vsakršno  
priložnost - že za 1.800  
SIT/kg. **Naročite  
danes, prevzamete  
pa že naslednji dan!**



**Torta je lahko tudi letališče**

Kavarna in slaščičarna Izola vabi na glasbene večere.  
Torek-PIANO BAR

Volitve novega župana

## IŠČEMO DOBREGA GOSPODARJA

*Čez dva meseca in pol bo Izola volila novega župana. Daleč je še do takrat, pravijo optimisti, za pesimiste pa je časa seveda premalo. Kdo so optimisti in kdo pesimisti? Optimisti so tisti, ki imajo svojega kandidata.*

*Po dosedanjih informacijah bi to lahko bili LDS, ki so svojega kandidata, Vojka Mavra, že obelodanili. Delni optimisti so v Združeni listi, ki imajo še največ težav s preveč možnimi kandidati, saj je zadnje čase slišati, da ob Bredi Pečan, ki je trenutno zagotovo najbolj eminentna figura te stranke, omenjajo tudi možnost drugih kandidatov, kar potrjuje namige, da je stranka notranje precej razcepljena. Zveza za Primorsko bo svojega kandidata zagotovo iskala v koalicijski pogodbi z ZLSD, neodvisna svetnika (Jelka Morato, Aleksander Slekovec) pa po zagotovilih ne nameravata kandidirati kot samostojna kandidata.*

*Na desni strani skupnega kandidata očitno nimajo, vsaj takšnega ne, ki bi ga lahko podprli vsi, saj je že čutiti, da pred kratkim nastala povezava na tisti strani že popušča. Če držijo izjave, da Bojan Zadel (SDS) ne namerava kandidirati in glede na izjave Franca Goljevščka, da se bo umaknil s političnega prizorišča je jasno, da bo treba morebitnega kandidata iskati izven svetniških vrst. Podobno velja verjetno tudi za DeSUS, čeprav imajo prav oni morda najštevilnejšo bazo potencialnih kandidatov starejšega letnika.*

*Poznavalci pravijo, da bomo imeli tokrat opravka z večjim številom samostojnih kandidatov, vendar je bolj malo verjetno, da jih bo prav veliko dobilo ustrezno podporo za kandidaturo. Po zakonu o volitvah mora namreč nestranski kandidat za župana zbrati 50, na Upravni enoti overovljenih, podpisov predlagateljev, ki morajo seveda imeti prebivališče v izolski občini.*

*Zato je še najbolj verjetna tista varianta, ki govori o bodočem strankarskem županu, ki ga bo podpiralo čimveč strank. Lažje delo načeloma čaka stranke t.i. leve, ki se bodo lahko interesno združile okoli enega kandidata, saj ne gre pričakovati, da bi kogarkoli izvolili že v prvem krogu volitev. Toda, ker v sili hudič tudi muhe žre lahko pričakujemo podobno zaveznitvo na desni. Nekaj je jasno: Kdorkoli bo župan bo zelo težko župan vseh Izolanov.*

Drago Mislej

## DAN ŽENA V HOTELU "RIVIERA"

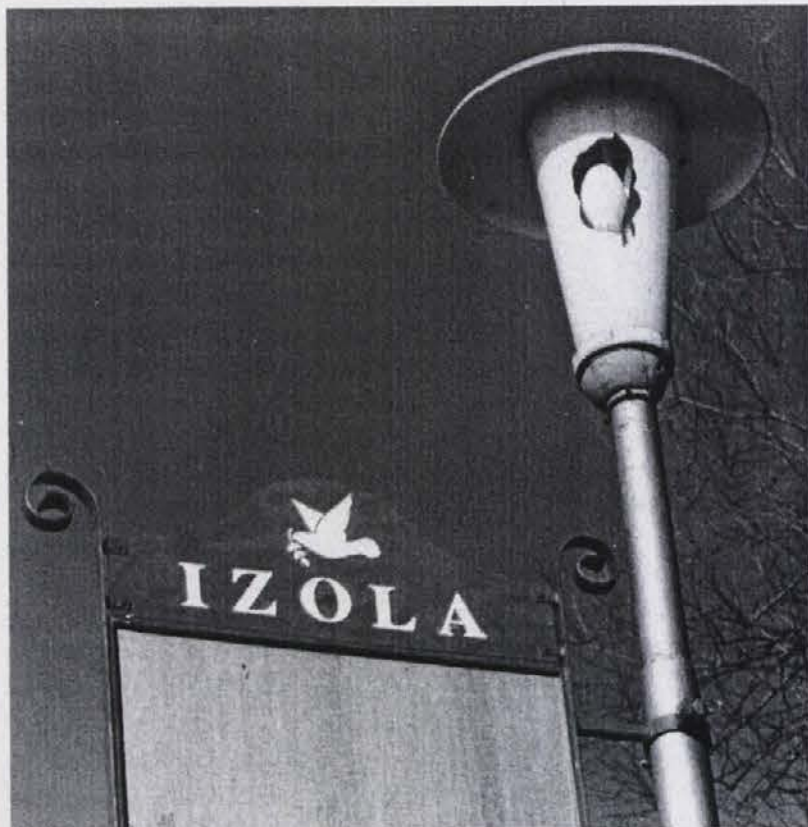
Ženska sekcija "Gracijela Gobbo"  
vas vabi na praznovanje mednarodnega Dneva žena, ki bo  
v

**PETEK, 7. MARCA**

ob 18. uri v Gostinskem šolskem centru (hotel Riviera)  
v Izoli.

Govornica bo znana igralka in pevka *Jerica Mrzel*, ki nam  
bo  
tudi zapela katero od svojih pesmi,  
sledil bo kratek kulturni program, nato pa bomo plesali in  
se zabavali do poznega večera

Listki za večerjo so naprodaj  
v trafiki za lekarno in v restavraciji Gostinske šole



## Prejeli smo Referendum in občinska uprava

Kljub temu, da je preteklo precej časa od kar sem vložil pobude za referendum, do danes nisem z občinske uprave prejel nobenega odgovora. Župan je sicer omenil neki dopis krajevni skupnosti, katerega smo prejeli v juliju. V njem nam je svetovano naj pobudniki proučimo zakonodajo. Zakonodajo na tem področju smo proučili in vložili pobude. Ne vemo pa, če je občinska uprava proučila omenjeno zakonodajo. Le to sem tudi pred kratkim tudi sam obrazložil v mandraču ter pričakoval odziv občinske uprave. Glede na to, da je v primorskih novicah župan omenil, da pogovori potekajo preko krajevne skupnosti, bi opozoril na 45. člen ustave Republike Slovenije :

"45. člen (pravica do peticije)

Vsak državljan ima pravico do vlaganja peticij in do drugih pobud splošnega pomena."

Ker sem pobude vložil v mojem imenu, smatram, da bi se v skladu s 45. členom morala občinska uprava glede pobud pogovarjati z menoj. Po dosedanjih izkušnjah me preprosto ignorira in smatram, da s tem krši 45. člen Ustave RS. Če se bo tako delovanje občinske uprave nadaljevalo se bom moral obrniti pač na varuha človekovih pravic ter Ustavno sodišče.

Glede na stališča, katera so bila podana v medijih okoli omenjenih vprašanj, smatram, da omenjene pobude niso jemane resno. Prav tako bi opozoril, da podpisi niso zbrani samo v Jagodju temveč tudi na ostalih območjih občine Izola. Skupina v Jagodju le vodi postopke, saj bi glasovanje na referendumu bilo cenejše, če se vsa vprašanja obravnava istočasno. Prav tako bi glede na to, da je župan odstopil in so potrebne nove volitve referendumu izpeljali istočasno. S tem referendumu ne stanejo nič ker je dejansko vse stroške okoli volitev pač "povzročil" župan s svojo odločitvijo, da kandidira kot poslanec. Sicer se bo župan izgovarjal na občinski svet, ker mu ni omogočil nepoklicno opravljanje funkcije. Ne vem pa zakaj bi nekomu plačevali eno tretjino plače za nepoklicno opravljanje funkcije in še eno plačo za poklicnega podžupana. Vprašljivo je strokovno delovanje občinske uprave, katera svetuje županu.

Glede na to, da je župan odstopil, upam da si bomo Izolani izvolili župana, kateri bo prevetрил občinsko upravo. V medijih sem izvedel, da se občinska uprava ne odpoveduje avtobusni

postaji ter krožnega križišča na lokaciji pred bivšo Malo opremo. Prav zaradi tega bi radi vprašali vse Izolane ali res želijo svojim so krajanom v bloku na naslovu Drevored 1. maja 6 res spustiti vse pline v vhod stopnišča saj bi krožno križišče bilo oddaljeno le do 10 metrov od vhoda. Prav tako mi ni jasno čemu bi tako križišče bilo namenjeno.

Prav tako je čudno, da se pogajamo o obnovi ulic in kdo jih bo plačal. Znano je, da tisti kar nekaj poškoduje je dolžan le to popraviti. Če pogledamo velikost marine nam je lahko takoj jasno kako velike količine materiala so bile prepeljane po teh ulicah. Vsekakor take količini prepeljanega materiala ne morejo ostati brez posledic na ulice saj material ni prišel po zraku v marino. Sicer pa nekdo meni, da se bo sedaj politika vtikala v obnovo ulic. Očitno nekdo ne ve, da o proračunu glasuje občinski svet. Dejstvo pač je, da politika preko občinskega sveta odloča. Vemo pa kdo je do sedaj imel večino v občinskem svetu in je o tem odločal. Ulice niso čez noč postale take kot so in sedaj govoriti in se čuditi, da se bo politika vtikala v obnovo je čisti cinizem.

Alojz Padar

## Odzivanja ...

**1. ...na tarnanje, le kje bomo dobili 5 - 6 milijonov tolarjev za volitve za župana:**

Glava bi najbolj morala boleti tiste, ki so župana kandidirali na državnozborskih volitvah, saj bi morali vedeti, da med občani uživa veliki ugled. Ker pa njihov morebitni glavobol ne rešuje skrahiranega občinskega proračuna, bi bilo pametno, da bi se volitve izvedle za celo mandatno obdobje, torej za štiri leta in ne samo za poldrugo leto. Prihranek bi bil v občinskem proračunu več kot očitno. Žal pa sedanji zakon o volitvah take možnosti ne predvideva, zakonodajalec bi jo v bodoče moral vgraditi v zakon, saj bo do podobnih primerov še prišlo.

**2. ... na očitke o nevhvaležnosti izolskih svetnikov.**

Svojemu županu Mariu Gaspariniju se neodvisna svetnika nisva zahvalila za sodelovanje preprosto zato, ker svojega dela še ni končal in bo prav gotovo v dobro Izole še delal nekaj časa na Občini in v Državnem zboru. Res pa se nismo zahvalili dvema bivšima poslancema, ki sta nas zastopala v parlamentu - poslanka Breda Pečan eno mandatno obdobje, poslanec mag. Janez Jug pa kar skoraj dve. Javno se jima zahvaljujem za opravljeno delo. Obenem z zahvalo se sprašujem, ali znamo izkoristiti njuno strokovnost in dobro poznavanje političnih čvodač, v katerih sta plula, ter njuno pripravljenost, še naprej delati v dobro izolske občine in njenih občanov.

**3. ... na socialne stiske velikega dela izolskega prebivalstva:**

Te dni sem prejela nepodpisano pismo izolske občanke ali občana, ki me opozarjata na to, da so polkna (škura) na "socialnem" v Ulici Istrskega odreda pobarvana kar po domače. Upam da se bo to uredilo. še bolj pa upam, da bi se mladi, ki ne morejo dobiti stalne zaposlitve, starejši, ki so ob službo zaradi stečajev izolskih podjetij, delni invalidi, ki izredno težko najdejo primerno delo - vsi, ki jih pota velikokrat vodijo na Zavod za zaposlovanje in na "socialno", lahko zaposlili in dostojno služili kruh sebi in svojim družinam. Tudi zato pričakujem odgovor strokovnih služb na postavljeno svetniško vprašanje, kakšna uroda se obeta zaposlenim v Mehanotecniki, v bivši Mali opremi, kaj bo z delovnimi mesti v Delamarisu...

V upanju, da vsi ti ljudje slabo prebarvanih "škur" na "socialnem" sploh ne bi opazili, ker jim tja ne bi bilo treba zahajati,

Vas pozdravljam

Jelka Morato-Vatovec  
občinska svetnica



## LDS JE IZBRAL KANDIDATA Izjava za javnost

Izvršni odbor LDS je na svoji redni seji dne 3. marca 1997 soglasno sprejel sklep, da se za kandidata LDS na nadomestnih volitvah za župana, na zboru članov predlaga g. **VOJKO MAVER**, dipl. oec. rojen 26. 6. 1953, *generalni direktor Holdinga Delamaris*.

## ZLSD BO SODELOVALA PRI ZBIRANJU PODPISOV

Na redni volilni konferenci OO ZLSD Izola so sprejeli sklep, da bodo sodelovali pri zbiranju podpisov za razpis referendumu o vračanju gozdov. Za predsednika je bil ponovno izvoljen Lucio Gobbo

Občinska organizacija ZLSD Izola je imela včeraj redno volilno konferenco. Na njej so ponovno izvolili za svojega predsednika Lucia Gobba, v predsedstvu so nekaj članov ponovno izvolili, nekaj pa je novih. Izvolili so tudi nov nadzorni odbor. Člani so podprli program izolske stranke za naslednje obdobje. Še posebej pa so zahtevali tako od izolskega kot tudi od slovenskega vodstva stranke, da odločno in razvidno reagira na vsa dogajanja v naši družbi ter aktivno posega vanje.

Sprejeli so sklep, o katerem želijo še posebej obvestiti vso primorsko javnost, posebej pa seveda občane in občanke Izole: **Vsi člani in članice ZLSD Izola bodo neposredno sodelovali pri zbiranju podpisov za razpis referendumu o vračanju gozdov.** To pomeni, da ne bomo dali samo svojega podpisa, temveč bomo agitirali med Izolankami in Izolani, postavili stojnico pred upravno enoto in poskusili v Izoli zbrati toliko podpisov, kolikor je predsednik Kučan pri nas dobil glasov na volitvah leta 1992.

ZLSD nasprotuje vračanju veleposestnikov in fevdalnih odnosov v našo domovino, ne glede na to, ali so ti veleposestniki domači ali tuji gospodarji. Dovolj je bilo zatiranja slovenstva in slovenskega delavstva in kmetov v preteklosti, v bodočnosti hočemo biti svobodni in sami svoji!

Breda Pečan

### Ob 8. marcu, mednarodnem dnevu žena

Ženska mreža LDS in OO LDS Koper vabita na pogovor  
**NOVI MODEL STARŠEVSKEGA DOPUSTA,**

ki bo v petek, 7. marca 1997 ob 18. uri

v Mali gledališki dvorani, Verdijeve ulica 3 v Kopru.

**Gost pogovora bo mag. Tone Rop,**

minister za delo, družino in socialne zadeve.

LDS bo tudi tokrat razdelila nekaj osmomarčevskih daril. Tokrat bodo to avtomatski termometri za vse slovenske porodničnice, tudi za koprsko, ki ji bodo dodatno podarili še igrače in otroške knjige za njihov otroški oddelek. Igrača ali knjiga naj bo tudi vstopnica za pogovor.

Prejeli smo

## Pismo št. 2.

*Dragi urednik!*

*Lepa hvala za objavo predhodnega pisma.*

*Vendar danes nisem nameril teh vrstic pravnim vprašanjem, ampak PS-ju k zadnjem pismu. V časopisu nisem zasledil vesele novice o čudežu v Nazorjevi ulici. Že ustno ste mi rekli, da bo objavljena tudi slika. Pa nič. Morda kdaj drugič!*

Ko sem v nedeljo, v tako lepem vremenu, šel na krajši sprehod proti Simonovem zalivu, sem namesto na prenovljeno Tomažičevo ulico prišel na razrito zemljišče, polno gradbenega materiala pa sem si misli, da je vaš fotograf prišel na to cesto in jo razočaran zapustil ter me preklel, ker sem vas nalagal. Kot rečeno je tu vsaka hoja zelo problematična. Vsepovsod je nasut gramoz, velik kot mačje glave, polno nekkih cevi štrli iz tega gramozu in polno lepo na kup zloženih robnikov; da bi kdo delal pa tudi v ponedeljek nisem videl.

Ne vem, kaj se je zareklo proti tej obnovi, ki teče tako kot povest o jari kači in kako na to delo gledajo organi Sklada stavbnih zemljišč, ko se tako "racionalno" zapravlja njegov denar. V primerjavi je tej gradnji podobna le gradnja Obalne ceste, ki smo jo fizično začeli graditi leta 1974, pa je do danes še nismo dokončali.

Čudim se potrpežljivosti stanovalcev Tomažičeve ulice pa tudi vodstvu hotela Delfin. Pa naj še kdo reče, da nimamo dobrih in ubogljivih občanov in pa dobrega komercialno-uspešnega vodstva hotela Delfin, ki mu je uspelo napolniti hotel z zelo potpežljivimi upokojenci, ki svoj obilni regres (dodatek za rekreacijo) zapravljajo v tako "mirnem" in v tako prijetnem širšem okolišju. (Vendar pa je tak način gradnje tudi tehnološki uspeh posebej to, da znaš toliko časa graditi nek objekt in te pri tem ni nič sram, da o pogodbenih kaznih niti ne govorimo.)

Še posebej sem bil začuden s stanjem na tem delu Izole, ker sem v Dnevnikovi prilogi "TURIZEM" z dne 27. februarja 1997 izpod peresa g. Borisa Leniča bral lep in dolg članek o Marini in njenih vplivih na izolskega človeka in njegovo miselnost (spremembe v glavah). Zelo lepo nanizane besede ter kar vzdignejo, tako da lahko verjameš v te navedbe, če ne poznaš resnice. Objavljene slike, posebno slika osrednjega objekta je zelo impresivna, vendar za sedaj ni tam nič drugega kot velika luknja polna vode. Navedena je tudi pešpot od rimskih izkopanin do mesta. Res hvalevredna poteza, če ne bi bilo v nadaljevanju omenjeno, da bodo morali v Marini določiti območja, do katerih lahko gredo sprehajalci in kje je prostor samo za navtične goste. Ali se s tem že napovedujejo zapiranje prostora Marine za občane, kot je bilo to v preteklosti večkrat očitano.

Zahodno od hotela Delfin pa se nam obetajo velike športne površine z bazenom, danes pa so tam še obrtne delavnice in nič ne kaže da bodo kmalu odšle, posebej ker je Stavbenik nedavno objavil razpis za prodajo. (Ali tudi zemljišča, ni znano). Ugovarjali bi lahko navedbi, da imamo čisto morje. Tisti, ki hodimo na kopališče Delfin, vemo da je to do neke mere površinsko čisto le v območju, ki je ograjeno, pozabljam, pa da je zraven iztok hudournika, v katerega se steka marsikaj, če ne drugega vsaj površinska umazanija s Stavbenikovega področja.

Omenim naj tudi izjavo, da gostje poudarjajo, da je Izola varna za plovila (vlomov in poškodb je veliko manj kot kje drugje), DELO pa je 3. marca 97 objavilo na strani 7 vest: VLAM V JAHTO La Gioia privezano v izolski marini. Pa ne samo vlom in kraja radijskih sprejemnikov, CD plošč in oblačil temveč je na ladji tudi BIVAL in si PRIPRAVLJAL hrano. Pa razumi če moreš.

No, pa dosti nerganja sicer me bodo še razglasili za dežurnega nergača, lahko pa tudi za člana katerekoli mafije. Nikoli ne veš! Ko sem nadaljeval sprehod sem ugotovil, da tudi na teritoriju Simonovega kopališča že rastejo zgradbe. V kakšnem stilu, bomo še videli. Ko bo kaj videti pa bo Mandrač s fotoreporterjem gotovo na kraju samem in nam bo o tem poročal.

Pa lep pozdrav!

A. Slekovec, občinski svetnik

# KRVODAJALCEM PODELILI PRIZNANJA

V soboto, 22.02.1997 je bil v restavraciji SGTŠ Izola sprejem krvodajalcev na katerem so bile krvodajalcem-jubilantom podeljene plakete, diplome in značke. Tistih, ki so v letu 1996 dosegli okroglo število darovanj krvi ( pet, deset, petnajst .... in tako naprej do devetdesetkrat ), je bilo 92, od katerih so se mnogi prireditve udeležili. Kot vsako leto, je tudi letos Zavarovalna hiša Slovenica podelila nagrado za zaslužnega darovalca, ki jo je prejel Milorad LONČAR, upokojenec iz Izole, ki je v lanskem letu že osemdesetič daroval kri. Rekord v naši občini je Ivan PIVAC, ki je februarja letos zaokrožil svoj rekord - kri je daroval že 130 - krat. Poleg jubilarov so se prireditve udeležili tudi krvodajalci, ki so darovali kri več kot 50 - krat, pa tudi krvodajalci iz sosednje Italije. Svečane podelitve se je udeležil tudi strokovni sodelavec za krvodajalstvo pri republiškem Rdečem križu g. Damjan Slabe in prenesel čestitke in pozdrave generalnega sekretarja RK Mirka Jeleniča.

V imenu naše občine se je podelitve udeležil Miran Žlogar. Za kulturni program so poskrbeli učenke in krožek RK pri OŠ Vojke Šmuc ter pevski zbor Maestral iz Kopra, katerim se RKS-OO Izola zahvaljuje. Prav tako gre iskrena zahvala vsem DO, samostojnim podjetnikom, zasenim podjetjem, obrtnikom in posameznikom, ki so darovali sredstva ali svoje izdelke zato, da so prireditelji lahko izvedli tudi srečelov.

## Nekaj podatkov o krvodajalstvu:

leto	94	95	96
prijavljeni	599	619	620
odvzemi	563	576	583
odklonjeni	36	43	37
količina v l	227	253	257
mladi (od 18 do 27 let)	53	89	110
prvič	33	59	66

### SEZNAM KRVODAJALCEV, KI SO DAROVALI KRI

**5 KRAT**  
 AMEŽIČ Danijela  
 BATAGELJ Vlasta  
 CERKVENIČ Nataša  
 ĐOGIČ Nehra  
 ĐURĐEVIČ Mirko  
 GRUJIČ Danica  
 GUZEJ dr. Žare  
 HRVATIN Mirjam  
 JELUŠIČ Angelika  
 JOVIČ Nada  
 KANDIDO Andrej  
 KLEVA-MASLO Magnar  
 KRUSVAR Nada  
 PEŠKO Aleš  
 RUBELI-FURMAN Matej  
 SLAVEC Neva  
 ŠUKALO Dosta  
 TURK Robert

**10 KRAT**  
 ADAMIČ Jadranka  
 BALTIČ Safet  
 BOSANAC Dušan  
 CELIČ Silvio  
 HRIBAR Dragica  
 JELUŠIČ Ana  
 JEREBICA Valter  
 KNAP Branko  
 MALINOVIČ Branko  
 MANFREDA Ljubica  
 MATAHLIJA Slavica  
 PURKART Anton  
 VIDETIČ Lučinda  
 ŽIKOVIČ Ada

**15 KRAT**  
 BATRAC Katja  
 BERTALANIČ Jorgo  
 BOŽIČ Daniča  
 ILIČ Zdravko  
 KOTERLE Kristjan  
 KRAMAR dr. Irena  
 KRIVOGRAD Branko  
 MAHNE Darja  
 MAHNE Zdenka  
 RASPOLIČ Damir  
 SEVER Damjana  
 STEFFE Alessandro

**20 KRAT**  
 HADŽIČ Esmā  
 KALIN Bogdan  
 KOCJANČIČ Neda  
 KOVAČ Rožana  
 NOVAK Samo  
 PAVLIN Dušan  
 PRODAN Verina  
 ROSU Cvetka  
 TOKAČA Muhamed

**25 KRAT**  
 BATELIČ Vera  
 BEDOK Marija  
 LOVIŠČEK Ingrid  
 POPOVSKI Marjetka  
 TRČELJ Klavdija  
 VUK Elda  
 VUK Milan

**30 KRAT**  
 FORTUNA Anita  
 GRBAC Lucijan  
 PEROŠA Mavricija  
 ŠAŠEK Robert

**35 KRAT**  
 BALIČ Nisvet  
 BARUT Darko  
 BRNOBIČ Veljano  
 CEGLAR Zlatko  
 KALIGARIČ Silvo  
 LANGERŠEK Srečko  
 MAJNIK Darko  
 MIKAC Edi-Danijel  
 MIKLOŠIČ Marjan  
 PERUNIČIČ Momčilo  
 ROP Igor  
 STIPANČIČ Nevenka  
 TOMAŽIN Goran

**40 KRAT**  
 BEGIČ Branko  
 FRANČESKI Tine  
 KARAHODŽIČ Devad  
 KERIN Silvo  
 OMERČIČ Mehmed  
 VATOVEC Štefanija

**45 KRAT**  
 ILIČ Livio  
 JAKAC Damijan  
 KONTESTABILE Ermelindo  
 TOMAŽIČ Vojko

**50 KRAT**  
 IVANOVIČ Just  
 ČOK Valter

**60 KRAT**  
 CEGLAR Majda  
 ČANČULA Zinka  
 FRANČEŠKIN Drago  
 GORJUP Alfonz

**70 KRAT**  
 MANFREDA Ljubo  
 PANJETA Mustafa

**80 KRAT**  
 LONČAR Milorad

**90 KRAT**  
 NOVAK Boris

**130 KRAT**  
 PIVAC ing. Ivan

**NAGRADA ZA ZASLUŽNEGA KRVODAJALCA podeljuje Zav. hiša Slovenica LONČAR Milorad**

## 130 in konec

Na sobotnem sprejemu za krvodajalce je posebno priznanje prejel tudi naš somešan Ivan Pivac, ki je pretekli mesec daroval kri že stotridesetič in hkrati tudi zadnjič, saj je gornja starostna meja za odvzem krvi nekje pri petinšestdesetih letih, ki jo je on pravzaprav že presešel. V več kot tridesetih letih je daroval dobrih 50 litrov krvi. "Ja, za en dober flaškon," pravi in doda, da je kri prvič daroval pri vojaki, nato pa se udeleževal občasnih krvodajalskih akcij. "Ko sem prišel v Izolo še ni bilo transfuzijske postaje in so bile krvodajalske akcije, ko je v mesto pripeljal posebej za to prirejen avtobus. Od odprtja transfuzijske postaje pa sem dajal kri redno, po štirikrat na leto, vsake tri mesece. To je postalo kar navada. To sem počel preprosto zato, ker se mi je zdelo tako prav. Vsakdo se lahko znajde v situaciji, ko potrebuje tranfuzijo. Pred leti sem jo ob operaciji potreboval tudi sam, pred kratkim tudi moja žena. Zato



menim, da bi moral vsak odrasel, zdrav človek vsaj kdaj pa kdaj darovati kri. A ljudje imajo do tega zelo različen odnos. Seveda mi je v zadovoljstvo, če sem v vseh teh letih komu pomagal, se pa z vprašanji komu in zakaj nikoli nisem obremenjeval. Spomnim pa se, da mi je nekoč žena, ki je bila učiteljica, dejala, da ji je neka deklica, ki se je vrnila v razred po operaciji, kjer je očitno prejela transfuzijo, dejala: "Veste tršica, na flaši je pisalo Pivac". Danes je to anonimno, včasih pa so bile na stekleničkah nalepke z imeni." Za konec nam gospod Pivac še pove, da bi, če bi bilo po njegovem še vedno hodil na odvzeme, vsaj enkrat letno. "Pa bi me odklonili, že vedo zakaj. Ampak moram pa reči, da je zdravstveno osebje na transfuziji nasploh zelo prijazno in prav vsi, od zdravnikov do medicinskih sester imajo do krvodajalcev izredno prsrčen odnos."

**BN**  
**BOUTIQUE NINA**

IZOLA, Ljubljanska 40, tel. 066 / 646 - 225

**IZREDNE CENE**

Unikatni plašči, jakne, pelerine, kostimi, ekskluzivne svilene bluze, pletenine ...

Bodite drugačni, oblačite se pri NINI!

**OBUTI MAČEK**  
 OBUTEV - CALZATURE  
 M.GORKI 2, IZOLA - ISOLA, tel.: 066/ 61 - 631

**Velika izbira obutve za vsakogar!**

ODPRTO: 8<sup>30</sup> - 12<sup>30</sup> in 16<sup>30</sup> - 19<sup>30</sup>, SOBOTA: od 8<sup>30</sup> do 12<sup>30h</sup>

**NOVO!**  
**KNJIGOVODSKE STORITVE ZA S.P.**

# PIANCAVALLO 97

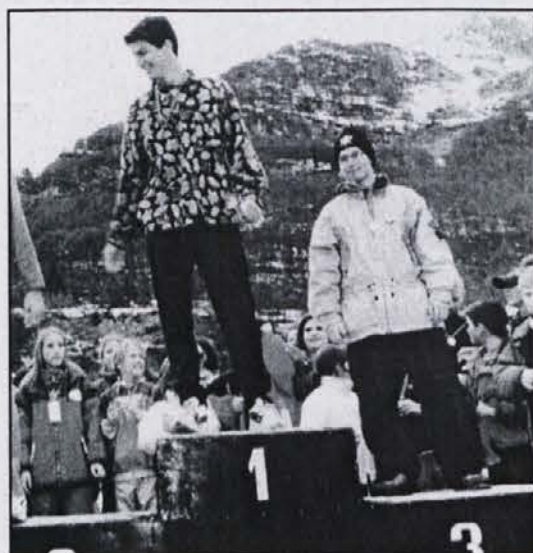
Člani obalno kraških smučarskih klubov so se v soboto, 1.marca zbrali na smučišču Piancavallo, kjer je potekalo medklubsko tekmovanje v veleslalomu. Pomerili so se v vseh starostnih kategorijah. Čeprav je izolski klub še mlad, so bili rezultati vidni, saj so mladi Izolani kar nekajkrat stopili na stopničke. Ne smemo pozabiti, da nekateri Izolani trenirajo tudi v drugih smučarskih klubih in dosegajo zavidljive uspehe.

Udeleženci so bili z organizacijo zadovoljni; organizator smučarski klub Snežnik pa je udeležence pozval k tesnejšemu sodelovanju. Žal je zaradi pomanjkanja snega odpadlo občinsko prvenstvo v veleslalomu, kar je gotovo škoda, saj je bilo na Sončen dan in tekma sta v Piancavallo privabila tudi druge ljubitelje smučanja z našega konca, tako da smo kot gostje prevladovali. Snežne razmere so bile vse prej kot

idealne, vendar to ni pokvarilo lepega dne. Smučali smo malo po snegu, malo po ledu ter tudi po kamenju in blatu. Bilo je tudi nekaj padcev, vendar brez vidnejših posledic. Po končanem tekmovanju so bili najboljši nagrajeni s pokali ter medaljami in prišel je čas odhoda. Po štiriurnem napornem potovanju smo prispeli v Izolo in lepega dne je bilo konec. Za Mandrač smučal, padal in fotografiral Orlando Hrandek



Vse Izolske stopničke



## REZULTATI ZAVIDANJA VREDNI

Smučarski klub Izola je ob koncu tekmovanja sicer zasedel ekipno zadnje mesto, saj je klub, v primerjavi z drugimi sučarskimi klubi, šele na začetku svojega delovanja. Zato pa so se toliko bolj izkazali nekateri posamezniki, člani SK Izola pa tudi Izolani, ki nastopajo za sosednje smučarske klube.

Med cicibankami je bila najboljša izolanka Sara Krastič, med starejšimi mladinkami pa je blestela Romina Špilar, ki je zmagala v svoji konkurenci in imela sploh najboljši čas med vsemi tekmovalkami.

Tomu Bertole in Maja Podgornik sta bila v svojih kategorijah tretja.



Predsedniki smučarskih klubov Obale in Krasa



## SMUČARSKI KLUB IZOLA VABI NA SMUČARSKI IZLET NA KAPRUN-AVSTRIJA

OD 26.aprila do 30.aprila

ODHOD v soboto 26.aprila ob 6.uri-parkirni prostor pred stadionom v Izoli.

PRIHOD v sredo 30.aprila v večernih urah na parkirni prostor pred stadionom v Izoli.

CENA izleta za odrasle je 2.500 šilingov in 6.000 SIT, za otroke pa 2.000 šilingov in 6.000 SIT. V ceni je vključeno: prevoz, 4 polpenzioni, 4 in pol dnevna smučarska vozovnica in organizacija ter vodenje.

### PRIJAVE

sprejemamo vsak četrtek od 17. do 19.ure v klubskih prostorih do četrta 10.aprila. Ob prijavi se plača akontacija 1.000 šilingov in 6.000 sit.

Udeleženci izleta morajo imeti s seboj potrdilo o zdravstvenem zavarovanju v tujini. Otrokom do 14.leta bomo zagotovili varstvo ob doplačilu 200 šilingov.

### INFORMACIJE

Vsak torek od 17. do 18.ure in od četrtek od 17. do 19.ure - telefon 61-013.

# ROKOMET

ženske

**Izola : Branik 25:20 (11:11)**

Izolska dekleta so si končno priborile tako pričakovano zmago. Premagale so ekipo Branika z rezultatom 25:20. Težave s poškodbo vratarke Šmitranove in brez Bubole, ki je zbolela prav na dan tekme so prisili upravo, da je v zadnjem trenutku poklicala na pomoč vratarko Patricjo Zalovič, ki se je takoj odzvala pozivu in prišla na pomoč svojim nekdanjim (upamo tudi bodočim) soigralkam.

Maribočanke so se predstavile kot čvrsta ekipa in so bile stalno v vodstvu, ki so ga Izolanke izničile šele ob koncu polčasa. V drugem polčasu se je nadaljeval izenačen boj do zadnjih desetih minut, ko je mlada Bošnjakova s tesnim pokrivanjem najboljšo gostujočo igralko Černetove otopila napad gostij.

Šmitranova je na голу zaporedoma ubranila nekaj nevarnih strelav in Izolanke so zaslužno zmagale. Povratak Tičičeve je povrnil v ekipo samozaupanje. Z odličnimi igrami nadaljuje tudi Bubnjeva, ki je iz igre dosegla 9 golov.

Zadnja kola bodo za Izolo še kako pomembna saj v soboto igrajo v Ribnici proti ekipi Kočevja in že v sredo 19.3. doma proti Burji in ob ugodnih rezultatih se lahko povzdignejo na željeno 8 mesto.

Že sedaj vabimo vse ljubitelje rokometu, da nam s svojim bodrenjem priskočijo na pomoč na obalnem derbiju.

## KADETIJE IZOLE VISOKO ZMAGALE

Na trejem turnirju kadetinj, ki je bil v petek 28.2. v Izoli so Izolanke najprej premagale sosede iz Pirana z rezultatom 19:11. V zadnji tekmi pa ekipo Mlinotesta pa kar z 23:13.

Pri Izolankah so prav vse igralke zadovoljile in potrdile svojo kvaliteto.

Pred zadnjim turnirjem, ki bo v sredo 5.3. v Ajdovščini, so Izolanke na prvem mestu, ki ga bodo morale potrditi z zmago nad ekipo Burje iz Škofij.

# KAPUCINO

Sport



## SPET PRAZNIH ROK

### MLAJŠE DEKLICE IZOLE NEPREMAGLJIVE

Na drugem polfinalnem turnirju v Celju so mlade Izolanke navdušile prisotne z odlično igro in premagale ekipo Celja z rezultatom 18:7 in ekipo Polja iz Ljubljane z rezultatom 21:6. Pred tretjim turnirjem, ki bo v Izoli, so Izolanke brez izgubljene točke na prvem mestu in s tem že v finalu državnega prvenstva.

Za Izolo so igrale: Nea Bošnjak, Tamara Štefančič, Petra Adamič, Anja Petrinja, Jelena Čvorak, Tatjana Vukojevič, Klementina Šumanova, Anja Argenti, Tina Šušelj, Nika Božič, Maja Bjelanovič, Andreja Čič in Anja Mihelič.

moški

**Akripol : Delmar 22:15 (10:5)**

Izolani tudi na gostovanju v Trebnjih niso zaigrali kot smo od njih pričakovali.

Na gostovanjih se jim ne odpre in pika. Tokrat so dobro izpolnjevali

naloge v obrambi, je zatajil napad.

Čeprav so gostje vodili in njihova zmaga bila niti za hip vprašljiva Izolani kljub porazu igrali povsem podrej vloge. Na trenutke so zaigrali zelo agresivno in zbrano če bi s takim tempom igra vso tekmo bi zmaga najverjetneje prišla v Izolo. Izolani si z gostovanjem prirabijo vsega dve točki, vendar moramo upoštevati dejstvo da ekipa igra prvič v prvi ligi in je točke težko zbirati doma, kaj šele v gostih.

## ODBOJKA

**Žirovnica : Simonov zaliv (-9,-4,-5)**

Izolani so z gladko in izenačeno zmago v zadnjem kolu osvojili 3. mesto v 1B ligi. Povsem pa so izolski odbojkarji v razpletu 1.B lige pokazali da znajo igrati lepo odbojko in z malo sreče in boljše organiziranosti, bi si nedvomno priigrali mesto na samem vrhu 1. B lige ali pa celo tanek v 1.A ligi.

Izolski odbojkarjski klub nahaja na razpotju movalne poti, odprtih je možnosti in upamo lahko

da izbrana prava ter da bomo v Izoli in na Obali še naprej spremljali kvalitetno, nemara še kvalitetnejšo odbojko.

ženske

**ŽOK Radio Morje : Kropa 2: (13,-7,10,-9,-12)**

Izolanke so sicer izgubile tekmo proti nasprotnicam iz Kroke, vendar niso razočarale.

Dvakrat so celo vodile, pa so se pustile ujeti, v petem, skrajšanem nizu pa so bile boljše starejše in bolj izkušene gostje.

## KEGLJANJE

ženske

**Rudar : Mehano 6:2**

Kegljačice Mehana so se z gostovanjem iz Zasavja vrnile praznih rok. Zmagala za Izolo pa sta dosegli Milost in Šuligoj.

moški

Tudi fantje so bili neuspešni na gostovanju. Tokrat je bil boljši Slovan, ki je zmagal z 6:2.



## NAMIZNI TENIS

Na državnem prvenstvu Republike Slovenije za članice, ki je potekalo v soboto 1. in nedeljo 2. marca v Murski soboti, so članice izolskega Arrigonija dosegle nekaj odličnih rezultatov.

**Kristina Rahotin** se je v posameznem delu prvenstva uvrstila med **8 najboljših članic v državi**, kar je odličen rezultat. Izgubila je v četrtfinalu z igralko Kajuh Slovana Špelo Polončič.

**Kristina** se je med **8 najboljših** uvrstila tudi v mešanem paru z Ljubljancem Bojanom Tokičem.

Pravtako sta odlično igrali tudi **Romina Umer in Teja Kodrič**, ki sta se v dvojicah pravtako uvrstili med **osem najboljših parov v državi**.

V posameznem delu tekmovanja pa se Razen Kristini rahotin ostalim izolskim igralkam ni uspelo iz predtekmovalnih skupin na glavni del turnirja. OB odmevnih rezultatih je treba povedati, da so izolske igralko zelo dobro in predvsem manj obremenjene z rezultato, kot se je rado dogajalo na zadnjih nastopih v ligi.

V 3. SNTL so prejšnji četrtek člani odigrali preloženo tekmo z ekipo Branika iz Maribora in zmagali z rezultatom 4:3.

## NOGOMET

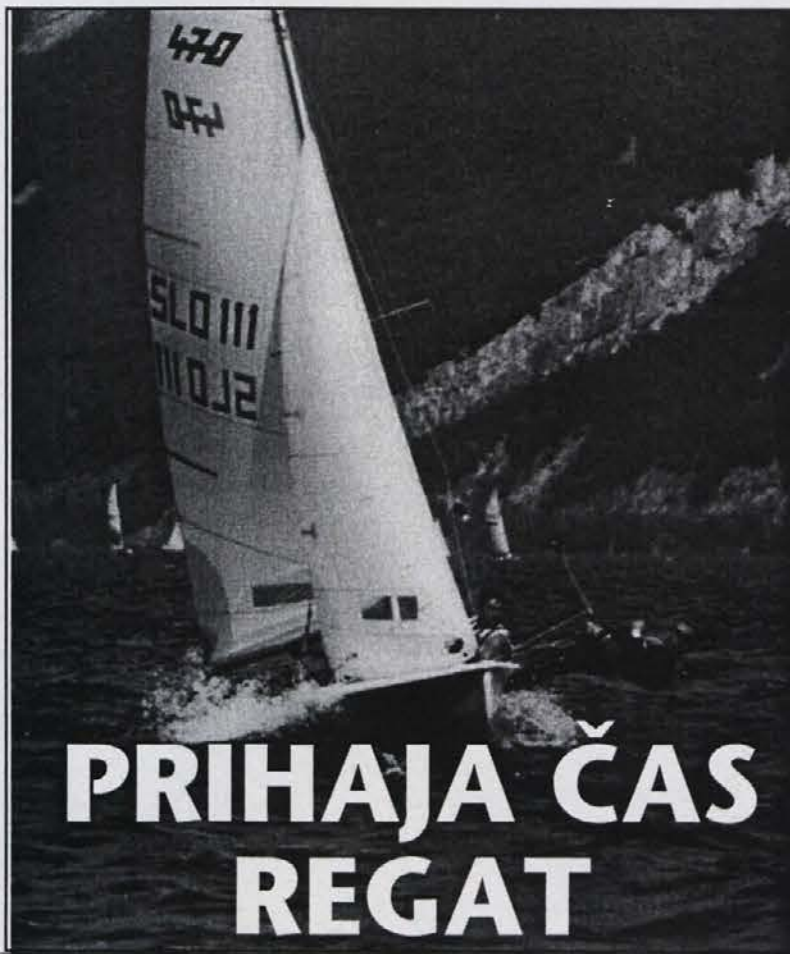
### Breznikar v Kortah

Senzacionalna novica tokrat prihaja iz NK Korte. V tamkajšnjem nogometnem klubu so namreč podpisali pogodbo s starim lisjakom s slovenskih nogometnih igrišč, z Milošem Breznikarjem. Breznikar naj bi bil tisti adut NK Korte, ki bi klubu zagotovil obstanek v 3. slovenski nogometni ligi.

Sicer pa se bomo lahko o sposobnostih najnovejše okrepitve prepričali že v soboto in nedeljo, ko bo NK Korte odigral dve prijateljski tekmi. Prvo v soboto s povprečno ekipo Grosuplja in v Nedeljo z ekipo z kar nekaj zvenečimi nogometškimi imeni - i Zvančno Gorico, katere trener je znani nogometni strokovnjak

# KAPUCINO

## Sport



## PRIHAJA ČAS REGAT

## JADRANJE

V soboto in nedeljo so jadranci vozili prvo regato za spomladanski pokal. V razredu Optimist je zmagal koprčan Hmeljak, izolana Čeligoj in Žbogar (Burja) pa sta bila četrta in šesta. Pri laserjih je zmagal Žbogar (Burja) pred Ravnikarjem (Olimpic), pri Evropah je bila Čokova peta, Štanta pa šesta (oba Burja), pri 470 pa sta zmagala Brčin in Pegan (Olimpic-Pirat) pred bratoma Dekleva in posadko Gale Jurak (Burja)

### MNK IZOLA

Pod pokroviteljstvom firme "Patrick" bo v soboto in nedeljo v Izoli potekal mednarodni turnir za mlajše dečke. Na turnirju bodo nastopile ekipe Primorja iz Proseka, Ponziane iz Trsta, Ilriske Bistrice, in MNK Izola.

Poleg turnirja pa poteka v MNK Izola, v sodelovanju z MNK Izola, akcija Nogometne zveze Slovenije - Značka nogometša. Tekmovanje v katerega so vključeni otroci 3. in 4. razreda, poteka v treh nalogah: v udarjanju žoge v vrata, v poigravanju z žogo in v vodnju žoge med stožci. Tekmovanje, ki je namenjeno popularizaciji nmogometna bo vodila posebna strokovna komisija. Najboljši pa bodo prejeli Značko nogometša.

## VESLANJE

### Tandem BB vrača udarec

V veslaškem klubu Argo - Galeb se spori še poglobljajo. Potem ko sprti strani nista prišli do kompromisa nit ob posredovanju dr. Maria Gasparinija - takrat izolskega župana, sta se Iztok Butinar in Igor Božeglav odločila, da v disciplinski postopek predlagata predsednika VK Argo - Galeb, g. Tula Zorka.

V obrazložbi sta navedla, "da je funkcija prdsednika kluba tudi vodenje oziroma vzpostavljanje dialoga za strpno reševanje nakopičenih težav.

Zgodilo pa se je ravno obratno, g. Zorko Tul je s svojim obnašanjem favoriziral metodo - cilj opravičuje sredstva in je načrtno spodkopaval verodostojnost njunega dela." V alinejah sta tudi navedla vse očitane mu prekrške:

- ni zagotovil popravila motornega čolna, ki je neobhoden za spremljanje vadbenega procesa oz. za reševanje prevvernjenih veslačev;

- sprenevadnje ob finančnih stiskah, ki se še vedno pojavljajo. Trenerja nista plačana že dve leti. Veslači so si sami plačali priprave, trenerja (Butinar in Božeglav - op.p.) sta iz svojega žepa dala 5000 oz. 1000 DEM;

- javno (pred sekretarjem Ministrstva za šolstvo in šport, pred županom je zavrnil finančnopodporo s strani države (Ministrstvo za šolstvo in šport), kljub temu da so člani, starši in veslači dali jasno podporo slednjemu projektu, nasilno je prekinil vadbeni proces z najmlajšimi veslači, tako da jih je zadrževal v garderobi; javno je omaloževal trenerja Božeglava;

- starše in veslače je nagovarjal, da zamenjajo trenerja oz. favoriziral enostranske odločitve o zamenjavi trenerja (od I. Božeglava in I. Butinarja k Vladu krulčiču) brez predhodnega pogovora na temo; navkljub zbranim podpisom (156 podpisov, Zakon o društvih) in zahtevi po sklicu izrednega občnega zbora tega ni storil oziroma je načrtno eskiviral vsakršen ponujen dialog;

- naročil menjavo ključavnic v klubu in naknadno vzel ključe trenerju I. Btinarju, tako da je bil večji del veslačev (1.77) brez ustreznega urnika za vadbo 3 mesece (september, oktober, november...?);

- fizično preprečil trenerju Božeglavu vstop v klub, prijel ga je za vrat in in porinil na tla.

Zaradi nevzdržnih odnosov, ki vladajo v društvu, podpisana trenerja prosita, da ustrejni organ čimprej ukrepa.

Poleg g. Tula in lo VK Argo Galeb sta trenerja s predlogom uvedbe disciplinskega postopka zoper predsednika g. Zorka Tula seznanila še: Veslaško zvezo Slovenije, Ministrstvo za šolstvo in šport, Župana občine Izola, Občinski svet občine Izola, Center za šport in sredstva javnega obveščanja.

# DOBRODELNI IZLET ZA RK

MULTIKULTURNO GALA SREČANJE  
HUMANITARNA MANIFESTACIJA ZA RDEČI KRIŽ

Kongresni center Boeblingen

Velika športna dvorana

8. marca 1997 od 18.00 do 02.00 ure.

Na veliki humanitarni prireditvi, ki jo v Boeblingenu (Stuttgart) mestu ob nemško - švicerski meji, skupaj organizirajo klubi slovenskih in italijanskih zdomcev v Nemčiji z namenom pomoči rdečemu križu bo sodelovalo več kot 200 nastopajočih iz BIH, Bolgarije, Švice, Hrvaške, Francije, Nemčije, Italije, Slovenije in Združenih držav Amerike. Organizatorji pričakujejo okrog 6.000 obiskovalcev prireditve. Slovenijo zastopata Izola in Ptuj in kot so povedali na občinskem odboru RK v Izoli bo z obale odpotovalo za en avtobus udeležencev med katerimi bodo tudi tri glasbene skupine. Poleg humanitarnega koncerta si bodo udeleženci na poti domov ogledali še Salzburg in mozartovo rojstno hišo ter znani Minimundus. **Cena udeležbe na tem svojevrstnem izletu je simbolična 1.000 SIT plus 15 DEM za vstopnino za prireditev.**

Predstavniki RK Izole bodo organizatorjem izročili posebno darilo, fotografijo Izole iz začetka stoletja.

**Če se želite udeležiti tega zanimivega koncerta in izleta, potem se prijavite na sedežu OO RK Izola, Ob starem zidovju, 646-065, najkasneje do petka, 7. 3. do 12. ure.**



## IZOLANI SREBRNI

(Vlado Ostrouška) V Vidmu, v sosednji Furlaniji-Juljski krajini, je bilo v ponedeljek, 3.marca, vroče. Kako tudi ne, saj so se za najvišje naslove v flambiranju jedi, potegovale ekipe iz Italije, Bleda, Izole, Avstrije in Hrvaške.

Da gre za pomembno mednarodno tekmovanje, smo se lahko prepričali že v Izoli, kjer je izbrana ekipa učencev tretjega in četrtega letnika SGTŠ - smer natakara kar dober mesec pod budnim nadzorom učitelja praktičnega pouka, g. Antona Kovača, skrbno vadila na programu flambiranja sladice. Odločili so se, da bodo v Vidmu predstavili sladico **BANANO NA PRIMORSKI NAČIN.**

In niso se uštel. Mednarodni komisiji so se predstavili v najboljši luči in kot so nam ob povratku povedali izolski gostinci, so le za las zgrešili zlato.

In kdo je predstavljal izolsko šolo. Prikupna Idris, sicer učenka 4. letnika in vodja ekipe. Njen pomočnik je bil Bojan, učenec tretjega letnika, tekmovanje pa je kot rezerva spremljala Mojca, učenka tretjega letnika, sicer vodja ekipe za prihodnje tekmovanje.

Trikrat osvojeno drugo mesto (v Riminiju in dvakrat v Vidmu) potrjuje, da v izolski SGTŠ znajo vzgojiti pravi kader, ki bi ga bili veseli povsod tam, kjer o turizmu govorijo z velikimi črkami.

## V MANDRAČU SE NEKAJ DOGAJA

V izolskem mandraču je v teh dneh nenavadno živahno. Sredi zaliva smo prvič videli plavajoče figurante, ki so pomagali pri izmeri mandrača, zdaj pa so delavci že začeli vrtati kamnito obalo in vijačiti rinke za priveze čolnov, ki so v mandraču.



Po načrtih Komunale, ki upravlja s komunalnimi privezi, naj bi bili čolni v mandraču privezani v eni sami vrsti, kasneje pa naj bi mesto v tem malem pristanu dobile zgolj lesene barke ribičev in prevoznikov - seveda domačinov.

Občinski svet je pred novim letom sprejel cenik teh privezov tako da v bodoče ne bi smelo prihajati do zapletov pri poravnavanju priveznin za čolne rednih in občasnih ribičev ter običajnih ljubiteljev morja.

## MusicMesse leto pozneje!

V Frankfurtu je bil od 26.2 pa do 2.3 največji glasbeni sejem na svetu.

Največ novosti je bilo pri glasbenih instrumentih in sicer raznih dodelav pri klaviaturah modulih nove glasbene kartice ter nove verzije glasbenih programov. Vse se usmerja v TEHNO sceno, kjer se najde vse več ljudi z idejami za nov program, kartico, klaviaturo. Precej so dali pozornosti povezave raznih mixerjev z računalnikom, kjer računalnik postane pravcata delovna postaja in večstežno snemanje vokalov.



Letos se nisem kaj preveč posveti raznim znanim glasbenikom, vem pa, da sta v Frankfurtu tudi letos bila Steve Vai in ex G'N'R Slash. Novosti so tudi bile pri proizvajalcih scannerjev (tisti za v diskoteko, se pravi kombinacija žarnice,

ogledala, večbarvni filter ter razni efekti), kjer so predstavili nove efekte z barvnim učinkom. Letos smo potovali kar z dvema avtobusi.

Z nami sta bila tudi člana znane kopske rock skupine Delirium, Damjan Paljk in Sandi Milenkovič, tehnik Radia Koper Igor Kuralt ter dva pripadnika Radia Morje Zox () ter Tomi Brkič.

Naj ne pozabim omeniti super Damjane Sever, ki mi je na koncu, ko sem štirikrat prehodil vse hale, povedala da, Muzikalije Sever nimajo svojega razstavnega prostora. Škoda.



Aljoša Šumenjak - ex. pripravnik

## NA SVEČANOST V BRKINE

Občinski odbor združenja borcev in udeležencev NOB Izola organizira prevoz v KOZJANE-BRKINI v soboto 15. marca na žalno svečanost pri spomeniku padlih bocev Brkinske čete.

Vabimo vse člane in naše prijatelje, da se udeležijo tega obiska in da se zato prijavijo v tajništvo naše organizacije Plenčičeva 3 (tel. 61-920) najkasneje do srede 12. marca 1997

## RAZSTAVE GALERIJA ALGA IZOLA

Na ogled je razstava akvarelov  
**MIRE PUHAR**,  
članice likovne skupine LIK iz Izole.

V četrtek, 20. marca  
ob 19. uri vabimo na otvoritev razstave slik  
**LUCIANE SABADINI** (Italija).  
Razstava bo na ogled do 9. aprila.

Galerija je odprta vsak dan, razen nedelje, od  
10.00 do 12.00 in od 17.00 do 19.00, v soboto je  
galerija odprta samo v dopoldanskem času.

### klubski večer

četrtek, 6. marec ob 20.00

### TAROT

### POGLED V PRIHODNOST

Predstavitve tarot kart in napoved  
prihodnosti v živo. Klubski prostor  
Kulturnega doma Izola  
Vstopnina: 500 Sit

### lutke

sobota, 8. marca ob 16.00

## ZGODBA O PINGU

Lutkovno gledališče Jože Pengov Ljubljana  
Mali raček PING živi s svojo številno  
družino na ladji, ki pluje po Rumeni reki v  
vedno enakem urniku, dokler nekoč ne  
zamudi...

Kulturni dom Izola - Vstopnina: 400 Sit

## FILMSKO GLEDALIŠČE TEATRO BELGIANEMA

### ODTRGANA TRAGEDIJA

KINO ODEON, Izola

Torek, 11. 3. ob 20. 00



# GLEDALIŠČE

petek, 28. marec ob 20.00

## Jean Genet **SLUŽKINJI**

Produkcija Narodni dom Maribor, Režija:  
**JANUSZ KICA. Igrajo Radko Polič- Rac, Brane  
Šturbej, Alojz Svete**

Genetova igra o hladni ljubezni in vročem  
sovraštvu, mojstrska igralska zasedba, ki  
očara in nam jemlje dih: Polič je izvrstna  
Gospa, Šturbej in Svete pa sta njegovi, vsega  
zmožni služkinji.

Ekstravaganтна predstava, ki se vas bo  
dotaknila... Kulturni dom Izola  
Vstopnina: predprodaja 1.500 Sit, redna  
prodaja 1.800 Sit

### V APRILU NAPOVEDUJEMO:

2. mednarodno  
prireditvev

### GLEDALIŠKI MARATON

- od 11. do 30. aprila  
po obalnih mestih in  
podeželju.



### balet

četrtek, 13. marec ob 17.00

## "MAVRICNI PLES"

**BALETNA ŠOLA Pirouette iz Izole**, ki jo vodi  
**Višnja Toškan**, se ponovno predstavlja  
obalnemu občinstvu. Kulturni dom Izola  
Vstopnina: 500 Sit odrasli, otroci imajo  
brezplačen ogled

### KONCERT MESECA

Promocija naj primorske rock skupine  
**ZMELKOOW**

Čiko, Pajo in Pako je naslov novega  
albuma, Zmelkoow pa se bodo (skupaj z  
gosti) predstavili  
v torek, 18. marca ob 19.00

### KULTURNI DOM KOPER

7. marec ob 20.00 etno skupina

### TOLOVAJ MATAJ

8. marec ob 20.00

### PRIMORSKA POJE 97

10. marec

### Kulturni večer z gosti iz Bosne

### PALAČA BESENGHI

12. marec ob 18.00

### Razstava LA NOSTRA STORIA

### AVDITORIJ PORTOROŽ

7. marec ob 20.30 Prešernovo gledališče  
Kranj **TO IMAMO V DRUŽINI**

12. marec ob 19.30 **TRIJE MOJSTRI**  
JAZZ-a, ROCK-a, FUNKY-ja

**BILLY COBHAM, WOLFGANG  
SCHMIDT, BILL BICKFORD**

### KONCERT EVANGELISTOV

Center za glasbeno vzgojo Koper - Glasbena šola  
Izola in pevski zbor evangelijskih kristjanov ELIM  
vljudno vabita

v soboto 8. marca ob 18.00 v koncertno dvorano  
Besenghijeve palače v Izoli na gospel koncert: Bog  
je z nami.

Zbor vodi g. Larisa Čanji in je eden redkih te vrste v  
Sloveniji. Zbor sestavljajo pevci iz cele Slovenije,  
doslej pa so gostovali po mnogih evropskih deželah.

### PIANISTI V BESENGHIJU

V torek, 4. marca smo se v Besenghijevi palači v  
Izoli ponovno zbrali na enem zdaj že tradicionalnih  
srečanj pianistov obalnih glasbenih šol učitelji in  
učenci obale in zaledja: Kopra, Izole Pirana ter  
dislocitiranih oddelkov na Markovcu in v Kortah.

Že od novembra 1993 si na takih srečanjih mladi  
pianisti izmenjujejo svoje izkušnje in se spoznavamo  
med seboj. Na vsakem teh srečanj "obdelamo" eno od  
bogatih in raznolikih tem iz klavirske literature za  
mladino. Mentorji "brskamo" po literaturi in svojim  
učencem izberemo primerne skladbe, ki se tako ali  
drugače nanašajo na določeno temo. Doslej smo se  
dotaknili tem kot: ljudska motivika, plesi, humor v  
glasbi, živalski svet, glissando, narava... Tokrat pa  
smo se odločili, da bomo predstavili klavirske due, tudi  
zaradi bližajočega se regionalnega tekmovanja, ki bo  
v aprilu, letos ponovno v Kopru.

Zbralo se je torej kar devetnajst sestavov, to je 38  
najobetavnejših učencev, ki poleg svojega rednega  
šolskega dela in ostalih obšolskih dejavnosti, pa vsaj  
ure do dveh dnevnega domačega dela, kar je pogoj za  
suvereno izražanje na glasbilo, imajo še energijo in  
prosti čas za vaje v duu. In to v glavnem navdušeno in  
ob obilici dobre volje!

Predstavljene so bile najrazličnejše skladbe, od  
avtorskih, napisanih prav za duo, pa do raznih priredb  
klasične in tudi zabavne glasbe, od tistih "najmanjših"  
pesmic za začetnike pa tja do Mozartove Sonate za  
klavirski duo, Viozzijeve Toccate, Bizetovega Le Bal,  
Brahmsovega Madžarskega plesa... Prijetno smo se  
lahko pozabavali ob Hradeckyjevem Ragu za dva,  
slišati je bilo Straussov Valček, Ajkoveškega Valček iz  
baleta Hrestač, zasanjali smo se ob vedno zelenem  
Yesterday... V torek je v dvorani glasbene šole v  
ponos in zadovoljstvo devetih mentorjev in številnih  
poslušalcev prav res zacvetela pomlad...

Zlasti pa je bila prireditvev očitno všeč občinstvu:  
staršem in sorodstvu nastopajočih, ki so se zbrali, da  
bi podprli svoje nadobudneže in prisluhnili tej  
enkratni prireditvi, vsaj sodeč po aplavzih in  
zadovoljnih obrazih ter navdušenih komentarjih.

Morda ne bo odveč dodati, da je bilo to srečanje  
klavirskih parov prvo v vsej štiridesetletni  
"zgodovini" Centra za glasbeno vzgojo. V zadnjih  
letih je to mogoče predvsem zato, ker obalne šole v  
zadnjem času lažje enakovredneje "zdravo" tekmujejo  
med seboj, saj se tudi pogoji dela, čeravno prav v Izoli  
še ne zadovoljujejo, (zlasti je po prehodu vseh  
osnovnih šol v občini na enoizmenski pouk vedno bolj  
pereča prostorska stiska) vendarle počasi izenačujejo,  
vsaj kar se tiče nabave sodobnih, kvalitetnih glasbil,  
za kar je bilo v Izoli poskrbljeno v preteklih letih, ko  
je tudi občina še lahko "postrgala" kakšen tolar več  
tudi za svojo glasbeno šolo, in spričo vse višje  
pedagoško-strokovne usposobljenosti kadra. Utiti je  
v zadnjih letih tudi vpliv ene najuspešnejših in  
eminentnih klavirskih šol na svetu, to je ruske šole, od  
katere lahko učitelji neposredno črpamo, saj zadnja  
leta na Primorskem aktivno deluje pedagog in pianist  
Sijavuš Gadžijev s svojim oddelkom za talentirane  
mlade pianiste in šolo za klavirske pedagoge, ki je še  
pred kratkim poučeval na slovitem Moskovskem  
konservatoriju.

### Galerija INSULA Izola

## Na ogled so skulpture JANE MIHELJ

Galerija je odprta od 9 - 14 in od 17-19 ure

## OBVESTILO O OTROŠKEM DODATKU

Centri za socialno delo občin Koper, Izola in Piran pozivajo vse dosedanje prejemnike otroškega dodatka in vse tiste, ki želijo na novo uveljaviti to pravico s 1. 5. 1997, da do 31. 3. 1997 posredujejo na pristojne Centre za socialno delo (po stalnem bivališču otroka) **ново zahtevo - vlogo za uveljavitev otroškega dodatka** na obrazcu št. 8,41, ki je v prodaji v vseh papirnicah in knjigarnah.

**Vstopni cenzus** za pridobitev pravice do otroškega dodatka od 1.5. 1997 je **142.037 SIT brutto mesečno na družinskega člana** na podlagi dohodnine družine iz preteklega leta.

**Zadnji rok za oddajo vlog je 31. 3. 1997.**

Vsem upravičencem, ki ne bodo obnovili svojih vlog bo pravica do otroškega dodatka **prenehala s 30. 4. 1997.**

## BOSTE PLAČALI DOHODNINO?

Kako boste izpolnjevali obrazce za prijavo dohodnine, kaj morate prišteti, kaj odšteti in koliko boste plačali.

### PODATKI, POTREBNI ZA IZRAČUN DOHODNINE

#### Lestvica za odmero dohodnine (vrednosti v SIT)

Če znaša osnova		Znaša davek
nad	do	
	770.335	17 %
770.335	1.540.710	130.960 + 35 % nad 770.335
1.540.710	2.311.066	400.584 + 37 % nad 1.540.710
2.311.066	3.081.421	685.616 + 40 % nad 2.311.066
3.081.421	4.622.131	993.758 + 45 % nad 3.081.421
4.622.131		1.687.078 + 50 % nad 4.622.131

#### Olajšave oz. znižanje osnove:

%	Znesek SIT
8	123.960
10	154.950
11	170.445
15	232.425
20	309.900
25	387.375
40	619.800
45	697.275
50	774.750
51	790.245
100	1.549.500

## PRIMER VPISOVANJA DOHODKOV

Dzn. Opis	Znesek	Stroški	Akont.dohod- nine (10)	Prispevki (11)
	(8)	(9)		
10. plača	2.600.000	xxxx	590.000	574.600
16. nagrada	3.000	.	.	xxxx
51. dividenda	20.000	xxxx	5.000	xxxx
55. dohodki od naj.	800.000	320.000	120.000	xxxx

## KAKO IZRAČUNAMO OSNOVO

Njegova osnova I znaša:

+ plača	2.025.400 SIT
+ nagrada	3.000 SIT
+ dividenda	20.000 SIT
+ doh. od najem.	480.000 SIT
<b>Skupaj osnova I</b>	<b>2.528.400 SIT</b>
<b>Skupaj akontacija dohodnine:</b>	<b>715.000 SIT</b>

## Ogledalo!

Srce matere je kot ogledalo, ko pogledaš vanj, vidiš njeno življenje polno, britkosti in trpljenja. Boj za obstanek, srečne družine se bje vsak dan. Vsak trenutek je pripravljena na žrtev. Največja srčna bolečina pa je, ob bolezni otroka. Skrb in utrujenost se vidi na njenem obrazu; neprespene noči ji povdarjajo podočnike, njenih žametnih oči.

Mati, je samo ena, za njeno ljubezen ni nadomestila. Spremljanje otrok in nesrečnih družin, se odraža na zdravju, njih samih.

Drage naše matere 8.marec, je spet dan pozornosti vaše. Vaši ljubi otroci, vam bodo hiteli v objem z lepim, šopkom cvetja. Stisnite jih na svojo toplo srce, polno ljubezni in sreče do njih. Kaj je največja sreča za mater? Zdravje njenih otrok, vendar te sreče niso deležni vsi. Usoda je včasih zelo kruta, neznosno trpljenje posameznikov, je veliko.

Drage naše matere, ostanite zdrave še mnogo let med nami in vaša, skrbna roka naj nas srečno, vodi v življenje.

Vida Rožnik

## IN MEMORIAM

### dr. Dušana Milutinoviča

Februarja 1997.leta je v Izoli umrl zdravnik dr. Dušan Milutinovič. Vedeli smo, da je neozdravljivo bolan in da kljubuje na svoj način zahrbtni bolezni. Hoteli smo mu pomagati, hoteli povrniti vsaj drobtinico tistega, kar je dobrega storil za naše borce in za velik del Izolanov.

Na ljubljanskih Žalah so se v najožjem družinskem krogu poslovili od njega. Bila je to njegova izrecna želja in tudi želja družinskih članov. Upoštevali smo jo.

Kdo je bil dr. Dušan? Rodil se je 11. avgusta 1927 leta v Beogradu. Končal je gimnazijo v Ljubljani, kjer je tudi sodeloval v OF in služboval v KNOJ-u. Na željo očeta se je vpisal na vojaško akademijo, toda to mu ni bilo pogodu. Odločil se je za medicino, jo končal in postal zdravnik splošne medicine, takega smo spoznali v Izoli. Njegovo delovno mesto je bil Zdravstveni dom, obratna ambulanta v Delamarisu, ambulanta v Domu upokojencev. Prevzel je tudi vodenje ambulante za borce in bil naš zdravnik. Dušanova posrednost in neobremenjenost v zdravstvu, je dejstvo, da je prišel v Izolo v času velikega pomanjkanja zdravnikov, ker družba takrat ni imela dovolj posluha. Lahko bi rekli, da je s svojo osebnostjo vnesel svežino, zrelo zagnanost mladega moža, vedrino in polet. Vse to so dobrodošle lastnosti, kadar se družba srečuje s problemi in ovirami, ki zahtevajo trdo delo, toda optimističen in konstruktiven pristop. Dušan je bil predvsem velik garač, svoje delo je opravljal z nadpovprečno fizično in psihično kondicijo in delovnim tempom. Bil je dober organizator in kordinator sprotne aktivnosti na različnih nivojih. Nagnjen je bil k ustvarjalnem in vztrajnem iskanju možnih rešitev, še zlasti, ko je naletel na kakršen koli problem. Bil je dober diagnostik. Mnogim je življenje podaljševal, mnoge pa je tudi rešil prerane gotove smrti. Bil je pravi ljudski zdravnik.

Za Dušana je bila značilna njegova navezanost z ljudmi. Našel je dobro očetovsko besedo za vsakega v stiski, občutljiv in zavzet pa je bil tudi ob najpomembnejših vprašanjih sedanje slovenske zgodovine. Tuj mu je bil vsak ekstremizem, zato se je povsod zavzemal za strpnost, zmernost in medsebojno sporazumevanje.

Od nas je odšel plemenit in dober človek, ki je izražal človeško toplino in tovarštvo, bil je vedno skromen in se ni nikoli materialno okoriščal. Naše spoštovanje do njega pa izhaja iz dejstva, da je vedno odgovorno opravljal svoje naloge in odgovorno organiziral in opravljal vsesplošen pregled vseh borcev in nastavljal kartoteko o zdravstvenem stanju vseh borcev v Izoli.

Poglavitna Dušanova lastnost je bila njegova skromnost. Zaradi takih vrtilin je bilo njegovo življenje bogato in plodno. O svojih zaslugah v revolucionarnem delovanju ni nikoli govoril, še manj pa je zaradi tega iskal kakršne koli ugodnosti. Premalo je takih ljudi. Bil nam je svetel vzgled in ohranili ga bomo v lepem spominu kot ljudskega zdravnika.

Občinski odbor ZBIzola

## GOVERNO: Finalmente

*Dopo quasi quattro mesi di tira e molla su un governo che non si decideva a nascere, crediamo si possa dire: finalmente! Il presidente Drnovšek è riuscito a mettere assieme una compagine governativa che alla Camera di Stato, pur se tra aspre polemiche, ha conseguito una maggioranza più consistente di quella che comunque gli ha consentito di farsi aggiudicare l'incarico di primo ministro.*

*Stravolgendo coalizioni sottoscritte e non e, pure, rompendo altre coalizioni che sembravano bloccare qualsiasi possibilità di dialogo tra destra e sinistra. Da parte nostra, non possiamo che salutare l'avvenimento, indipendentemente da quale soluzione avremmo preferito. I problemi da risolvere che sono in campo sono tanti e un perdurare della situazione di stallo certamente non avrebbe contribuito a risolverli. Per cui affidiamoci per ora alla massima secondo cui è meglio questo governo che nessun governo. Diamogli il tempo necessario per insediarsi e per iniziare a lavorare.*

*A partire dalla proposta di Legge finanziaria per il 1997, senza la quale, tra i tanti disastri, le nostre istituzioni e le nostre attività si troverebbero certamente al primo posto. Come riportiamo sulle altre colonne, è già stata inviata al Ministero per la cultura una richiesta di incontro immediato con il nuovo ministro, Jožef Školč. Per riprendere un discorso iniziato qualche mese fa con il suo predecessore e che ora, proprio in fase di preparazione del bilancio di previsione per quest'anno, rischia di risultare vano.*

*Ma non è l'unico dicastero dal quale dipende la nostra situazione e la nostra condizione minoritaria. Né quello finanziario, per quanto importante, è l'unico segmento che rischia di venir penalizzato. Ricordiamo che da tempo stiamo chiedendo al Ministero per l'istruzione quella proposta di legge che regoli la posizione delle nostre istituzioni scolastiche, dopo che all'inizio dell'anno scorso è stato approvato tutto il pacchetto delle leggi scolastiche in Slovenia e che, in assenza di una legge particolare, come del resto previsto, proprio il nostro sistema potrebbe trovarsi handicappato da soluzioni non opportune. Per fortuna, almeno in questo settore, il ministro è rimasto lo stesso, Slavko Gaber, per cui c'è da sperare che anche il dialogo potrà riprendere più rapidamente che con altri. Non fosse altro perché è già ampiamente informato della nostra situazione e delle nostre richieste.*

*Lo stesso discorso vale per il Ministro per gli affari esteri, che vede nuovamente alla ribalta Thaler il quale sebbene nel frattempo sia stato per un breve periodo sostituito da Kračun, certamente non è nuovo del mestiere. Anche se, questo va detto, non è che abbia trovato molto tempo per degli incontri con la nostra minoranza. Speriamo che in questa legislatura riesca comunque a ritagliare un pezzo di mattinata per ascoltarci. Magari prima degli incontri che comunque gli si prospettano con gli omologhi rappresentanti dello Stato italiano. E questi, per quanto ne sappiamo già sin d'ora, non saranno pochi già nei prossimi mesi. Infine il Ministero per gli affari interni, dove il ministro è nuovo, ma va comunque tenuto conto che arriva da una carica all'interno del governo precedente che certamente non lo trova sguarnito da tutte le informazioni necessarie sulla nostra posizione. A partire dalle esigenze di far rispettare le norme di sua competenza per quanto riguarda la presenza della lingua minoritaria sul territorio nazionalmente misto, per far funzionare adeguatamente le cosiddette Unità amministrative su questi territori in considerazione delle norme di legge e di quelle stabilite dai singoli Statuti comunali.*

*Per finire con il discorso tuttora aperto, che certamente verrà presto portato nuovamente in dibattito e approvazione alla Camera di Stato, sulle nuove Carte d'identità. Ecco, come è vero che salutiamo il nuovo governo e la nuova coalizione di maggioranza, è anche vero però, che prima di esprimere un nostro augurio di buona salute e di lunga durata, magari sino alla fine di questa legislatura, preferiamo attendere per vedere come verranno affrontati questi e altri problemi che ci riguardano direttamente.*

Silvano Sau

## MINISTERO PER LA CULTURA: Tagli indiscriminati

La relazione finanziaria per il 1996, approvata all'unanimità dal Consiglio della Comunità autogestita costiera della nazionalità italiana, è stata presa a spunto per un dibattito sulla situazione finanziaria prevista per il 1997. In particolare per quanto riguarda tutto il settore culturale, che negli ultimi anni è stato fortemente penalizzato da un'indicizzazione sempre inferiore rispetto alle necessità, tanto da portare le sovvenzioni annuali ad una riduzione di quasi il cinquanta per cento. Per cui, negli ultimi mesi dell'anno scorso, in accordo con i diretti responsabili del Ministero per la cultura, era stata preventivata un'azione di recupero del valore originario dei mezzi destinati alle attività del settore. Un po' a sorpresa, quindi, la richiesta dello stesso Ministero arrivata un paio di settimane fa, per un taglio ulteriore sui preventivi per l'anno in corso. Taglio, che se effettuato secondo i criteri di indicizzazione proposti, riporterebbe tutto il discorso iniziato per una necessaria riconversione di tendenza ad un punto morto. Anzi, per la nostra comunità, comporterebbe un nuovo inaccettabile passo indietro. Il Consiglio della Comunità autogestita costiera, seguendo anche le indicazioni pervenute dai Consigli delle comunità di Capodistria, Isola e Pirano, nel valutare la situazione ha deciso di respingere fermamente una proposta del genere inviando una nota di protesta, corredata da tutti i dati e dagli elementi di rilievo, chiedendo nel contempo un incontro a breve distanza con il neoministro per la cultura. Nel corso della riunione, su proposta di alcuni consiglieri, all'ordine del giorno sono state inserite anche delle tesi sulla posizione e sul ruolo della comunità autogestita in riferimento alla rappresentatività e ai principi organizzativi della nostra comunità nazionale. Con il documento, tra l'altro, si sottolinea la necessità di garantire alla Comunità autogestita il diritto di cogestire le istituzioni comuni, il rapporto con la Nazione Madre, nonché i programmi di sviluppo sociale, culturale ed economico con ricaduta sull'intera comunità nazionale italiana. Le tesi, presentate dal vicepresidente Stefano Lusa, ma che sono state preparate, come è stato sottolineato, a più mani, vogliono rappresentare l'inizio di un dibattito per arrivare quanto prima ad un accordo con le altre forme organizzative minoritarie e con l'Unione Italiana in particolare. La bozza, questa la conclusione, verrà inviata alle Comunità autogestite di Capodistria, Isola e Pirano perché possano esprimersi in merito ed avanzare eventuali osservazioni e suggerimenti. Infine, nel corso della riunione, Marino Maurel è stato nominato nel Consiglio scolastico del Centro medio italiano "Pietro Coppo" di Isola.

S.S.

## COMUNE DI ISOLA: Storia infinita

Isola ha voluto ancora una volta dimostrarsi votata ai parti lunghi e possibilmente dolorosi. Ci sono voluti, infatti, tre mesi di estenuanti discussioni e un poker di sedute del Consiglio comunale per sbrogliare, almeno in parte, l'ingarbugliatissima matassa al vertice del Comune di Isola. Di là dalla per niente piacevole situazione in cui è stato costretto il Sindaco Mario Gasparini dopo la bocciatura a larga maggioranza dei consiglieri della delibera statutaria che doveva consentirgli di concludere il suo mandato da non professionista, il fatto ha messo in evidenza la poca affidabilità delle varie coalizioni delle forze presenti nel massimo organo decisionale del nostro comune e ha sottolineato una volta ancora che la politica è una gran "P....." Ed ora? Dio solo lo sa come il Comune di Isola verrà gestito fino alle prossime elezioni amministrative anticipate, dato che il deputato Mario Gasparini è uscito dalla faccenda visibilmente amareggiato e poco convinto di portare a termine le questioni correnti del Comune di Isola fino all'elezione del suo successore. A quando la fine della storia? Visto che, come abbiamo detto all'inizio di questo nostro corsivo, siamo votati ai parti lunghi, ci sembra che le doglie siano ancora lontane da venire.

Gianfranco Siljan

## COMUNITÀ ITALIANA: Un chiarimento...

*A ragione o a torto, la Comunità degli Italiani "Pasquale Besenghi degli Ughi" di Isola si trova ad occupare in questi giorni intere colonne di giornali nostrani e non. Se ciò succede, indipendentemente da quante "verità" questi articoli contengano, crediamo che il sodalizio abbia il compito di informare i suoi soci sul reale stato delle cose. Non fosse altro che per tranquillizzare coloro che di fronte a tante polemiche possono sentirsi preoccupati. Senza entrare nel merito del chi e del perché sia stato sollevato il caso, e senza cercar di capire a chi può interessare la creazione di un confronto così duro e così aspro, nel momento in cui questo rischia di diventare un "problema" è necessario trovare la forza per analizzarlo, discuterlo e, se possibile, risolverlo.*

*Un problema, quindi, che avrebbe potuto e dovuto essere affrontato proprio nell'ambito degli organi direttivi della Comunità, nel rispetto dei documenti fondamentali che essa si è data, e che se lasciato aperto rischia di ripercuotersi negativamente sugli stessi connazionali e, magari, portare acqua al mulino di chi, dietro le quinte, sta operando per raggiungere lo stadio del "tanto peggio tanto meglio". Tanto più se a trovarsi da una parte della palizzata si trova uno degli esponenti di spicco dello stesso organo direttivo. Già la settimana scorsa, all'annuncio che si sarebbe riunito il direttivo della Comunità, ci aspettavamo una presa di posizione che, nell'ambito di un dibattito sereno e argomentato fra le parti, portasse ad una proposta di conciliazione e di reale volontà di soluzione del problema. Invece, vuoi per la mancanza di capacità di dialogo, vuoi per l'assenza di alcuni membri, che pur hanno accettato di far parte del direttivo e che sono quasi sempre assenti, vuoi per l'intolleranza dimostrata da parte di chi è solito discutere con gli argomenti della forza e non con la forza degli argomenti, la confusione è rimasta, i dubbi - se possibile - sono ancora più numerosi. Al di là di quelli che possono essere i reali contenuti e contorni della polemica e, come dicevamo prima, senza entrare nel merito di chi ha avuto interesse a provocarla, visto che pur facendo parte del sodalizio e pur essendo stato eletto ad una delle cariche più prestigiose non crediamo possa vantare meriti particolari per le sue attività, rimane il fatto, che spetta proprio agli organi direttivi il compito di dare una risposta chiarificatrice. Magari convocando un'assemblea. Per un senso di necessario rispetto per coloro che verso questo direttivo ed i suoi componenti, nessuno escluso, hanno dimostrato fiducia.*

*Ma anche perché, a lungo andare, invece di un impegno nella realizzazione delle finalità c'è il pericolo che il tutto si esaurisca in una polemica senza fine, in una dimostrazione di corde vocali gonfiate e di muscoli tesi. Con il risultato finale, che sul ring dello scontro non solo non ci sarà più il pubblico, ma verrà a mancare anche l'arbitro.*

Quindi, con un pizzico di sale, un invito a smorzare i toni ed i decibel, affrontando un dibattito serio che possa portare ad una soluzione. In fondo gli statuti ed i regolamenti nonché gli organi direttivi esistono proprio per questo. Per essere rispettati e, nel caso si dimostrino manchevoli o sbagliati, per essere migliorati. Senza togliere niente a nessuno, ma anche senza offrire niente a coloro che vorrebbero aver ragione senza aver prima appurato se di ragione si tratta.

La redazione

## BASKET:

### I nostri ancora vincenti

Torna al successo la squadra di basket della nostra comunità. Nella quarta edizione del torneo "Memoriale Marko Vodopivec", che ogni anno si gioca in ricordo del cestista capodistriano scomparso prematuramente, ha conquistato il primo posto. Vittoria di prestigio considerando la forte concorrenza. Il torneo ha visto, infatti, la partecipazione di quattro tra le più forti squadre che ci siano in giro dalle nostre parti, a livello ricreativo naturalmente. La formula era semplice, cioè quella più usata in questo tipo di competizioni: due partite di semifinale che promuovevano le vincenti alla finalissima per il primo posto, mentre le perdenti si contendevano la terza piazza. La nostra squadra ha prima superato lo "Zbogom pamet", formazione per gran parte composta da giocatori che rappresentano il basket capodistriano nel campionato Alpe Adria per veterani (l'anno scorso lo hanno vinto battendo il glorioso Kvarner di Fiume), per poi avere la meglio in finale sulla selezione della generazione del '72, ovvero la formazione composta dai primi compagni di squadra del povero Marko Vodopivec che in semifinale aveva superato la "Droga" di Portorose.

Roberto Siljan

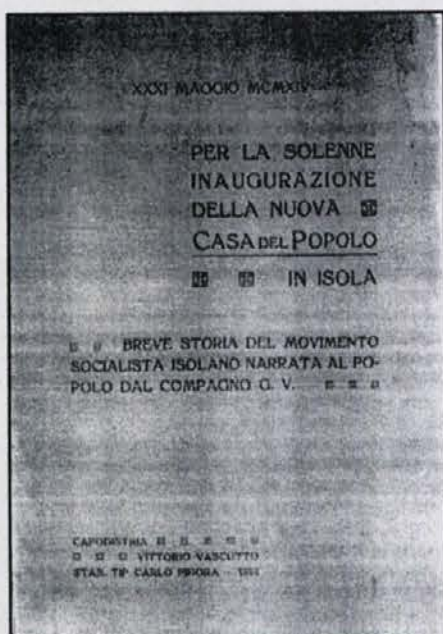
### Il concorso: La nostra storia '97

Sono una quarantina i reperti inviati dai nostri lettori per il concorso "La nostra storia '97", bandito dalla redazione de "Il mandracchio" alcuni mesi fa, che verrà inaugurato mercoledì 12 marzo, alle ore 18, al Palazzo Besenghi di Isola (salone al pianoterra). Diverse le foto e molti i documenti che testimoniano frammenti della nostra storia. Così ci sono ad esempio le foto della nostra città tra le quali una del 1924. Fra i documenti, vari atti di compravendita (dal 1800 al 1940), il manifesto per la "Prima esposizione" del 1910 e le fotocopie di vari altri manifesti. Non mancano nemmeno reperti veri e propri come una pesa tradizionale in metallo, un calderone, un coltellaccio per la legna da ardere, una valigia, una gavetta dell'esercito, un completo di arnesi e tavolino per calzolaio, addirittura un completo da sarta, con macchina per cucire ecc. Un'apposita commissione premierà i reperti giudicati più interessanti. La mostra rimarrà aperta al pubblico fino a sabato 15 marzo.



Due dei reperti - Sopra: le squadre Arrigoni di Isola e Frausin di Muggia al campo sportivo di Isola (ora parcheggio)

- Sotto: opuscolo pubblicato in occasione dell'inaugurazione della nuova Casa del popolo



### Non c'è più religione

"Roba de ciodi!" Qualcuno che vorrebbe che il nostro gruppo nazionale andasse al passo con la più crassa delle ignoranze ora ci rimprovera di fare un torto alla religione perché intitoliamo questa nostra rubrica con "Non c'è più religione". Bene, comunichiamo a loro che era sufficiente aprire un qualsiasi dizionario della lingua italiana per capire che l'espressione "non c'è più religione" viene usata per esprimere riprovazione in tono scherzosamente moralistico. A questo punto confessiamo di essere battezzati e cresimati, nonché maggiorenni e, soprattutto, vaccinati. Dovevamo questa confessione perché la vita c'insegna che quando si è in fase d'inciuci anche l'angelo diventa nero.

PS.: Speriamo che "inciucio" non diventi "incucio" come in altre occasioni.

Altrimenti grideremo: tombola!

Gianfranco Siljan

### Attività comunitaria

#### ORARIO D'APERTURA DELLA SEDE

**Sala di lettura e bar sociale** - Da lunedì a venerdì dalle ore 16.30 alle 20.30.

**Biblioteca** - Il lunedì dalle ore 17 alle 18 e il mercoledì e il giovedì dalle ore 16.30 alle 19.

#### MANIFESTAZIONI CULTURALI

**Mercoledì 5 marzo alle ore 19, a Pirano, nella Chiesa di S. Francesco:** concerto del CORO HALIAETUM della Comunità degli Italiani "Pasquale Besenghi degli Ughi" di Isola diretto dal Maestro Claudio Strudthoff. Parteciperà alla manifestazione il Coro "Giuseppe Tartini" della Comunità degli Italiani di Pirano diretto dal Maestro Fabio Nossal. In programma: Handel, Beethoven, Croce, Da Victoria, Jommelli, Da Palestrina, Lotti, De Marzi.

**Domenica 9 marzo, alle ore 16, al Politeama "Rossetti" di Trieste:** il TEATRO STABILE DEL FRIULI-VENEZIA GIULIA presenta "Le avventure della villeggiatura" di Carlo Goldoni per la regia di Massimo Castri.

La manifestazione è organizzata in collaborazione con l'Università Popolare di Trieste e l'Unione Italiana di Fiume. I posti a disposizione per Isola sono solamente 15. Prenotazioni presso la Segreteria della Comunità fino al completamento del numero dei posti. Trasporto assicurato.

**Mercoledì 12 marzo, alle ore 18, al Palazzo Besenghi di Isola (salone al pianoterra):** inaugurazione della mostra "LA NOSTRA STORIA". Verranno presentati i reperti storici offerti gentilmente dai connazionali e non che hanno aderito alla seconda edizione dell'omonimo concorso bandito dalla redazione de "Il mandracchio" alcuni mesi fa. Un'apposita commissione premierà i reperti giudicati più interessanti. La mostra rimarrà aperta al pubblico fino a sabato 15 marzo.

**Sabato 15 marzo, alle ore 20, alla Casa di cultura di Isola:** il TEATRO STABILE "LA CONTRADA" di Trieste presenta "Non ti conosco più" di Aldo De Benedetti, per la regia di Patrick Rossi Gastaldi.

La manifestazione è organizzata in collaborazione con l'Università Popolare di Trieste e l'Unione Italiana di Fiume. Preveduta biglietti presso la Segreteria della Comunità ai prezzi di 500 SIT il biglietto normale e 300 SIT il biglietto ridotto (studenti e pensionati).

**Martedì 18 marzo, alle ore 18, al Palazzo Besenghi di Isola (salone al pianoterra):** conferenza del prof.

Giorgio Benussi di Trieste sul tema "Svolgimento di indagini epidemiologiche: il modello delle tossinfezioni alimentari".

La manifestazione è organizzata in collaborazione con l'Università Popolare di Trieste e l'Unione Italiana di Fiume.

**Sabato 22 marzo, ore 20.30, Isola, Casa di cultura:** rappresentazione della COMPAGNIA TEATRALE "EX ALLIEVI DEL TOTI di Trieste.

#### AVVISI

**Corso di disegno e pittura:** L'Associazione Culturale e Sportiva COMUNITA DEGLI ITALIANI "PASQUALE BESENGHI DEGLI UGHI" di Isola organizza anche quest'anno un corso di disegno e pittura per bambini e adulti. Il corso sarà tenuto dalla professoressa Fulvia Grbac. Le iscrizioni sono aperte fino a venerdì 7 marzo presso la Segreteria della Comunità.

**Corso di scacchi.** L'Associazione Culturale e Sportiva COMUNITA DEGLI ITALIANI "PASQUALE BESENGHI DEGLI UGHI" di Isola organizza un corso di scacchi che sarà tenuto dal prof. Egidio Novel. Le iscrizioni sono aperte fino a venerdì 7 marzo presso la Segreteria della Comunità.

**Rinnovo iscrizioni.** L'Associazione Culturale e Sportiva COMUNITA DEGLI ITALIANI "PASQUALE BESENGHI DEGLI UGHI" di Isola invita tutti i soci, effettivi e sostenitori, a rinnovare l'iscrizione. Il rinnovo è dovuto alla modifica dello statuto effettuata in base ai dettami della nuova legge sulle associazioni. La "Pasquale Besenghi degli Ughi" invita all'iscrizione anche tutti coloro che svolgono o intendono svolgere attività nell'ambito dell'associazione, minorenni compresi, e tutti coloro che hanno a cuore il realizzo degli interessi individuali e collettivi nel campo della cultura, dello sport e della ricreazione con particolare riferimento alla cura, allo sviluppo e alla salvaguardia delle tradizioni e del patrimonio culturale italiani del territorio. Per informazioni rivolgersi alla Segreteria della Comunità di Palazzo Besenghi. Orario d'ufficio: lunedì, mercoledì e venerdì dalle ore 9 alle 12, il mercoledì anche dalle ore 15 alle 17 (tel. 65031, 65853).

**Il Mandracchio,** foglio della Comunità italiana di Isola  
Redattore responsabile:  
Andrea Sumenjak  
Redazione: C. Chicco, M. Maurel,  
C. Raspoli, S. Sau, G. Siljan,  
A. Sumenjak  
Indirizzo: via S. Gregorčič 76,  
6310 Isola, Slovenia  
tel./fax: (+386 66) 65031, 65853

# NAGRADNA AFŽ GOJKARCA

Izola je tudi mesto dobre pijače in prvovrstne hrane. Zato imajo največ zaslug naše prijazne gostinke - natarakarice in kuharice. 10 jih boste spoznali v Gojkovi križanki, vsaj pet pa jih napišite na kuponček in pošljite na Mandračev naslov. Ponovno nagraduje trgovina za male živali Bingo Bongo. Nagrajenec prejšnje križanke pa je Leopold Rutar iz Kajuhove ulice, ki prejme nagrado - knjižni komplet primorskih pisateljev.

1	Z	2	A	3	G	4	O	5	R	6	K	7	A	8	N	9	E	Ž	10	K	11	A	12	E	13	G
14	M	L	A	D	O	S	T	15	N	I	K	16	J	U	17	S	T	A								
18	A	B	R	A	K	A	D	A	B	R	19	A	20	D	I	A										
21	G	A	D		22	S	N	23	B	E	24	G	25	L	I	S	T	26	A							
27	A	N	E		28	A	T	29	E	L	L	30														T
		31	I	N		32	N	I	T		33	U	R	A		34	S	35	O	36	B	A				
37	A	J	I		38	A	P	N	E	N	E	C			39	A	N	A								
40		A	J	41		42	A	A		G		43		44	N	D	E	K	45	S						
			46	A	I	47	T		48	M	I	49	T	J	E		50	M	U	O						
		51		52		O	E	53	T	I		54	R	A	U		55	I	N	N						
56	R	O	57	Z	I	N		58	I	Š	59	K	A		60	M	61	A	R	I	J					
62	T	I	L	K	A		63	M	A	S	A				64	J	A	N	A							

## VODORAVNO

1. ime...Bekovič, delala predvsem v Pivnici
8. ime...Zdjarsky, delala pri Radetu (Simonček)
12. Ernesta Grbec
14. doraščajoč, mlad človek
16. ime...Mavrič, delala največ v Pivnici
18. čarodejna beseda, zagovor, čvekanje
20. diapozitiv
21. naša strupena kača
22. Stubelj Nataša
23. Barbara Ercigoj
24. črv
27. dalmatinsko žensko ime
28. naziv za ljudsko igro pri Rimljanih
31. Ivanovič Nedeljka
32. konček sukanca, nitka
33. časovna enota, del dneva
34. otroška ali dnevna...
37. Atelje Judith Izola
38. kamnina, ki nastane kot kemična usedlina
39. ime...Holob, kuharica v Mehanotehniku
40. domače ime za naočarko
42. Anja Argenti
43. izkaz študenta
46. otok v Prespanskem jezeru
48. slovenski smučar Kunc
50. Miran Ugrin - Otlica
52. italijansko mesto
54. nemški politik, iz ura
55. pritok Donave pri Passau
56. slov. igralka Špela

58. vas pri Igu, tudi pritok Ljubljanice
60. slovenski skladatelj Kogoj
62. ime...Potočnik, delala v Taverni
63. krinka, naličnica, tudi podvodna
64. časopis za ženske

## NAVPIČNO

1. nasprotje poraza
2. balkanska država
3. zimzelen grmič
4. hvalnica
5. žena Aleksandra Velikega
6. Sokratova žena
7. Anton Tonček Dermota
8. prit. podložniki kralja Nibelunga
9. Ema Krašovec Rodik
10. Karmen Jurišević
11. nemška avtomob. znamka
12. letni gozdni posek
13. Gombač Ana
15. avstrijski pisatelj Franz, iz blan

17. drugo ime za turško mesto Kozan
19. krvno sorodstvo po moški strani
25. ljubica boga Zeusa
26. oče
29. vulkan na Siciliji
30. smučarski center na Švedskem
34. plod, sadež
35. portugalsko mesto
36. ruski revolucionar, iz kuba nin
37. ... Božič, gostilna Doro
41. naselje na atolu Maloelap, iz kiria
44. svetnik in kraj v Makedoniji
45. ... Brkič, gostilna Korte
47. ... Benčič, gostilna Šared
48. ... Dovč, menza Delamaris
49. ozek kos blaga
51. izolski pevec Damiano
53. ekipa, moštvo
56. Rožac Tatjana
57. Zadel Leopolda
59. Korošec Simona
61. Ana Jovanovič



## KUPON št. 17

---



---



---



---

# KRIMINALIJE

Po dramatičnem odstopu župana so izolski dečki poostri nadzor, da le ne bi prišlo do neprijetnih ekscesov. Kljub temu, pa so nekateri izkoristili trenutek brezvladja in ušpičili kakšno neumno, a vseeno manj vredno kot pet ali šest milijonov tolarjev, kot bodo po prvih ocenah stale nove "županske" volitve.

## Spori v vrsti

Soseda imata celo vrsto sporov, ki se vrstijo že vrsto let. Spori so razne vrste; od prerekanja, do prepiranja, motenja, groženj itd. Tokrat je bila glasba tista vrsta spora zaradi katerega so bili klicani dečki na pomoč. Dečki so po vrsti preučili vsa dejstva in nato ustrezno ukrepali.

## Koprčan prenočil v Izoli

Pot je zanesla Koprčana na izolsko postajo, kjer je pričel kričati in groziti izolskim dečkom. Razlog naj bi bil nek plačilni nalog izdan s strani policije. Pa se izolski dečki niso pustili kar tako pretentati. Malo so se pozanimali naokrog in ugotovili, da so koprskemu fantomu v Koprju odvzeli voziško dovoljenje zaradi vinjenosti. Kaj je nameraval doseči Koprčan v Izoli ni znano, za vsak slučaj, pa so dečki soseda "povabili" da prenoči v "turistični meki" - Izoli. Ali je poravnal turistično takso ni znano.

## V pajkovi mreži

Izolan je dečkom prijavil tatvno osebnega vozila. Ves razborit je hitel benteti nad sistemom, v katerem

živimo in v katerem se krade vsevprek. Dečki so se zelo potrudili in kaj kmalu našli vozilo, ki pa ni bilo ukradeno, temveč je končalo v "pajkovi mreži". Občan je poravnal kazen za napačno parkiranje in stroške odvoza ter se odpeljal domov - nič manj razočaran nad sistemom.

## Do nezavesti ga je tiščalo

Na Šaredu je med opravljanjem male potrebe voznik motorja padel v globoko alkoholno nezavest. Reševalci so bili hitro ob ubogem možakarju, ki je bil deležen nadaljne pomoči v izolski bolnišnici.

V prejšnjem tednu so bili zabeleženi trije vlomi v plovila zasidrana v marini, na poti na Belvedere se je možakarju vnelo vozilo, požar pa so pogasili šele gasilci, ki so tudi ocenili škodo na 350.000 tolarjev. Hujših prometnih nesreč pa dečki minuli teden niso zabeležili.



**avto JEREBE SEAT**

**IBIZA** že od 4.000 DEM pologa in 60 obrokov po 277 DEM

AVTO JEREB - Polje 21 (Prodajni center Ruda) Izola  
Tel.: 066 / 62 - 424 Fax: 066 / 67- 854



**fotooptika RIO**

**Težave z vidom?**

Obiščite nas, deležni boste popolne oskrbe vida od očal - kontaktnih leč do rednih brezplačnih kontrol vida.

fotooptika RIO Ljubljanska 24 IZOLA tel.: 066/ 61 403, fax: 066/ 67 044

Pristaniška 45  
KOPER  
tel.: 445 513  
fax: 445 514



trgovina in  
ekonomske  
storitve  
d.o.o. KOPER

Uprava Republike Slovenije za zaščito in reševanje razglasa veliko požarno ogroženost naravnega okolja v vsej državi. Do preklica je prepovedano kuriti, sežigati ali uporabljati odprt ogenj v naravnem okolju ter puščati, odmetavati goreče in druge predmete in snovi, ki lahko povzročijo požar v naravi.

**NOVE TELEFONSKE ŠTEVILKE  
UREDNIŠTVO MANDRAČA  
Tel.: 600-010, Fax.: 600-015**

**Imate radi udobje,  
praktičnost, cenite svoj  
dragoceni čas?**

**Potem morate poznati  
prednosti, ki jih nudi tekoči  
račun Splošne banke Koper:**

Za plačevanje nakupov v trgovinah lahko uporabljate **plačilno kartico ACTIVA** ali **ACTIVA EUROCARD**, za dvigovanje gotovine pa priročne **bankomate**.

Če se odločite za **trajni nalog**, prepustite Splošni banki Koper, da se iz vašega tekočega računa redno plačuje mesečne obveznosti (voda, elektrika, RTV naročnine...).

Če pa se odločite za **banko na domu** plačujte položnice in različne račune kar od doma, pri čemer kuyerto s položnicami in računi vržete v najbližji poštni nabiralnik ali oddate v vam najbližji poslovni enoti Splošne banke Koper

**splošna banka koper**